Malagasy, Sakalava: Bible for Luke

Formatted for Translators

©2022 Wycliffe Associates

Released under a Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

Bible Text: The English Unlocked Literal Bible (ULB)

©2017 Wycliffe Associates

Available at <https://bibleineverylanguage.org/translations>

The English Unlocked Literal Bible is based on the unfoldingWord® Literal Text, CC BY-SA 4.0. The original work of the unfoldingWord® Literal Text is available at [https://unfoldingword.bible/ult/](https://nam12.safelinks.protection.outlook.com/?url=https%3A%2F%2Funfoldingword.bible%2Fult%2F&data=02%7C01%7Cmarv_lucas%40wycliffeassociates.org%7Cab3b29dbe7fc44554aeb08d8080e8e70%7C7baa11086adb4be299cf00a4872ab1cf%7C0%7C0%7C637268205914531190&sdata=SW2KxVr%2BcxHGAgMpv602NzoYenorfHi9bOs2SNzVpR4%3D&reserved=0).

The ULB is licensed under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

Notes: English ULB Translation Notes

©2017 Wycliffe Associates

Available at <https://bibleineverylanguage.org/translations>

The English ULB Translation Notes is based on the unfoldingWord translationNotes, under CC BY-SA 4.0. The original unfoldingWord work is available at <https://unfoldingword.bible/utn>.

The ULB Notes is licensed under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

To view a copy of the CC BY-SA 4.0 license visit <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/>

Below is a human-readable summary of (and not a substitute for) the license.

**You are free to:**

* **Share**— copy and redistribute the material in any medium or format.
* **Adapt**— remix, transform, and build upon the material for any purpose, even commercially.

The licensor cannot revoke these freedoms as long as you follow the license terms.

**Under the following conditions:**

* **Attribution**— You must attribute the work as follows: “Original work available at <https://BibleInEveryLanguage.org>.” Attribution statements in derivative works should not in any way suggest that we endorse you or your use of this work.
* **ShareAlike**— If you remix, transform, or build upon the material, you must distribute your contributions under the same license as the original.
* **No additional restrictions**— You may not apply legal terms or technological measures that legally restrict others from doing anything the license permits.

**Notices:**

You do not have to comply with the license for elements of the material in the public domain or where your use is permitted by an applicable exception or limitation.

No warranties are given. The license may not give you all of the permissions necessary for your intended use. For example, other rights such as publicity, privacy, or moral rights may limit how you use the material.



TOC \o "1-2" \h \z \uRight-click to update field (doing so will insert table of contents).

Page left intentionally blank

## Luke

Chapter 1
1Maro reo niezaky nanoratsy tantara mikasiky reo raha niseho ze tanteraky tamintsika teto,2araky gny fa nanoloran-dreo azy tamintsika, ze fa vavolombelo nanatri-maso sady mpanompo gny safa baka amy gny voalohany.3Sady amiko koa otrany mety avao, lafa nanadihady soa gny fandehan-draha baka am-boalohany, gny hanoratsy tatitsy araky gny filaharany ho anao, ry Teofilo mendriky indrindra.4Mba hahaizanao gny marina momba reo raha nampianary anao.5Tamy gny andron'i Heroda, mpanjaka gny Jodia, nisy raiky tamy gny mpisoro ze kahia hoe Zakaria, baka amy gny antokon'i Abia. Gny valiny baka amy gnanaky ampelan'i Arona, ka gny anarany de Elizabeta.6Samby marina teo anatreha Ndragnahary reo, sady naneky reo didy iaby voho reo fitsipiky gny Tompo.7Fe tsy nana gnanaky reo, satria momba Elizabeta, bakeo samby fa tena antitsy koa reo roa tamy gny fotoa zay.8Ka zay ro mahakasiky an'i Zakaria teo anatreha Ndragnahary, nanatanteraky reo asa gny fisorona araky gny fifandimbiasa gny isan-tokony.9Araky gny fomba fanaon-dreo amy gny fisafilia mpisoro tokony hanompo, voafily gny kodia kely hilitsy handoro emboky manitsy an-tempoly gny Tompo eo I.10Tamy gny lera nandoroa gny emboky manitsy, nivavaky tamonto tegny gny vahoaky iaby.11Nisy anjely gny Tompo niseho taminy ka nitsanga tan-kavana gny alitara nisy gny emboky manitsy.12Lafa nahita azy i Zakaria, navozo sady heniky gny tahotsy mare I.13Fe hoy gny anjely taminy: "Ka mavozo, ry Zakaria, fa nijanjiny gny vavakinao. Hitoe-jaza lahy aminao Elizabeta valinao. Jaona ro hatao nareo agnarany.14Hanam-pifalia sy haravoa iha, sady maro koa gny ho faly amy fahaterahany.15Satria ho bevata eo imaso gny Tompo I. Tsy hino divay na zava-pisotso mahery mihitsy I, sady ho feno gny Fanahy Masina baka an-troky dreniny any.16Maro amy vahoaky gny Israely ro hitoliky amy Tompo Zagnahary dreo.17Handeha eo aloha gny tarehy gny Tompo amy fagnahy sy gny herin'Elia I. Noho gnantony mba hitolia gny fo gny baba amy gnanaky, mba handehanany gnazy tsy maneky amy lala gny fahendregn'ny marina\_mba hanomagna vahoaky fa vono ho an'ny Tompo nihomagny ho Azy."18Zakaria nivola tamy le anjely hoe: "Akory ahaizako any zao? Zaho fa anti-dahy bakeo koa gny valiko tena fa antitsy."19Ka hoy gny anjely namaly sy nivola taminy: "Zaho ro Gabriela, mitsanga eo anatreha-Ndragnahary. Ka voahiraky aho mba hanambara aminao, handay zao vaovao soa zao aminao.20Ka intoy! Ho moa iha, ka tsy afaky hivola, mandra-pihavia gny andro hisehoa gny raha reo. Satria tsy nino gny resako iha, ze ho tanteraky amy fotoa voafaritsy."21Ka gny vahoaky sasa-niamby an'i Zakaria. Tseriky noho gny fijanonany maharitsy tan-tempoly tao reo.22Fa lafa niboaky I, tsy afaky niresaky tamin-dreo. Sady hain-dreo fa nahitaky fahita I tan-tempoly tao. Nanao baiko moa tamin-dreo I ka nijano ho moa.23Ka lafa niavy gny andro ahatapitsy gny fanompoany, roso noly tan-tragnony tany I.24Tafara gny andro reo, nitoe-jaza Elizabeta ka nivony nandritry gny dimy vola. Hoy I hoe:25"Zao ro natao gny Tompo ho ahy lafa nitsinjo ahy I mba hangala gny hegnatsiko anatreha gny olo."26Tamy gny fahenim-bolany, nirahin-Ndragnahary gny anjely Gabriela nandeha amy tana raiky tao Galilia kahia hoe Nazareta,27handeha amy virijiny raiky ze fofom-balina lelahy kahia hoe Josefa. Anisagn'ny taranak'i Davida I, ka gny agnarany virjiny Maria.28Namonjy azy I ka nivola hoe: "Nahoa, ry lay nosohavy mare! Gny Tompo ho aminao ao."29Tena very hevitsy tamy resakiny I nanontany gnainy hoe karaza fiaraba manao akory koa zao.30Hoy gny anjely taminy: "Ka matahotsy, ry Maria, fa nahita sitraky tamy Dragnahary iha.31Hitoe-jaza iha ka hiteraky zaza lahy. Ka gny anarany ho kahianao hoe Jesosy.32Ho be I ka ho kahia hoe Gnanaky gny Avo indrindra. Gny Tompo Zagnahary hanome azy gny seza fiandrianan'i Davida razambeny.33Sady hanjaka mandrakizay amy taranak'i Jakoba I, ka tsy hanam-pahatapera gny fanjakany."34Hoy Maria tamy gny anjely: "Akory ro hisehoany zao, mbo tsy niaraky niroro tamy lelahy aho?"35Gny anjely namaly sady nivola taminy hoe: "Hirotsaky aminao gny Fanahy Masina, ka gny hery gny Avo indrindra ho avy aminao. Lay masy ho teraky ho kahia hoe Gnanaky Ndragnahary.36Intoy, Elizabeta longonao nitoe-jaza lahy ndre fa tamy fahanterany aza. Fa faha enim-bolany gnazy zao, i gnazy nikahia hoe momba.37Satria tsy misy raha tsy azo tanterahy amy Ndragnahary."38Hoy Maria: "Intoy, zaho ro mpanompo vavy gny Tompo. Aoky ho tanteraky amiko zay araky gny hafatsy nao." Ka niala taminy teo gny anjely.39Ka tamy andro zay Maria niala ka nandeha malaky tamy tany abo, amin-tanan'i Jodia.40Nandeha amy tragnony Zakaria i ka niarahaba an'i Elizabeta.41Lafa nahare gny fiaraban'i Maria i Elizabeta, nibitaky gny zaza tan-kibony tao, ka feno gny Fanahy Masina Elizabeta.42Nanandram-peo sady nivola mare I hoe: "Nosohavy noho gny ampela iaby iha, nosohavy gny nateraky gny trokinao.43Fa magnino raha zay ro miseho amiko fa neny gny Tompoko ro avy hamonjy ahy?44Ka izao, lafa niavy tan-tsofiko gny fiaraba nao, nientan-kafalia gny zaza tan-trokiko tato.45Sambatsy I ze nino fa ho tanteraky reo raha nambara gny Tompo taminy."46Hoy Maria: "Midera gny Tompo gny fagnahiko,47sady gny fagnahiko nifaly tao amin-Ndragnahary mpamonjiko.48Fa nagnenty gny fahantra gny mpanompo vaviny I. Ka zao, manomboky zao gny taranaky iaby hikaiky ahy hoe sambatsy.49Satria nanao raha bevata tamiko lay mahefa gny raha iaby, ka masy gnanarany.50Fa maharitsy ho agn'ny taranaky fara-mandimby ze matahotsy azy gny famindram-pony.51Nampiseho gny heriny tamy sandriny i; sady nanaparitaky reo ze nirehareha tamy gny eritseritsy gny fon-dreo.52Nalany tamy seza fiandrianany gny anaky lahin'ny mpanjaka ka gny ambany nasandratsiny.53Nataony vintsy raha soa reo ze mosary, fa gny mpanan-draha nataony tsy nana ndra ino ndra ino.54Nanome fanampia an'Israely mpanompony I, mba hahatsiarovany haneho famindram-po55(araky gny nivolagniny tamy reo babantsika) tamin'i Abrahama voho gny taranakiny mandrakizay."56Nijano nipetraky tamy Elizabeta tokony ho telo vola Maria bakeo nimpoly noly tan-tragnony tany.57Niavy gny fotoa hiterahan'i Elizabeta gny anakiny ka niteraky zazalahy I.58Nahare gny famindram-po bevata nataon'ny Tompo taminy gny mpiara-belo aminy voho gny longony, ka niaraky nifaly tamin-dreo.59Ka tamy gny andro faha valo niavy hanao famora gny zaza reo. Hony nikahian-dreo hoe "Zakaria," araky gny agnaran'ny babany I.60Fa neniny namaly sady nivola hoe: "Tsia. Jaona ro hikahia azy."61Ka hoy reo taminy: "Tsy misy longonao ho kahia amy gny agnara zao."62Nanao baiko moa tamy babany reo amy gny tiany hatao ho agnarany.63Nangataky solaitsy fagnorata gny babany ka nanoratsy hoe: "Jaona ro agnarany." Ka tseriky tamy zay reo iaby.64Ka niaraky tamy zay nisokatsy gny vavany ka nafaha gny lelany. Nivola I ka nidera an-Dragnahary.65Niavy tamin-dreo iaby nanodidy azy teo gny tahotsy. Niparitaky eraky gny tana abon'i Jodia gny raha iaby niseho.66Ka reo iaby ze nahare nandramby tam-pony ka nivola hoe: "Ho lasa ino ty zaza ty?" Fa momba azy gny tana gny Tompo.67Ka feno gny Fanahy Masina i Zakaria babany ka naminany, bakeo nivola hoe:68"Deraina anie gny Tompo, Zagnaharin'Israely, fa niavy nanampy sy nanatanteraky gny fagnafaha ho any vahoakiny I.69Nanandratsy abo gny tanjom-pagnavota ho antsika tan-tragnon'i Davida mpanompony I,70manahaky gny nambarany tamy vava gny mpaminany masy reo tamy andro taloha tagny.71Hinday fagnavota amy fahavalontsika voho amy gny tanan-dreo iaby nalay antsika I.72Zay ro hataony mba hampisehoany gny famindram-po amy reo babantsika sy hampatiarova gny fanekem-pihavanany Masy,73lay fihaniana nambarany tamin'i Abrahama babantsika.74Nihaniana gny hahazoantsika, lafa afaky tamy tana gny fahavalontsika, manompo azy tsy amin-tahotsy,75am-pahamasigna sy am-pahamarigna anatrehany eo amy gny andro tsika iaby.76Eka, ka iha, ry zaza, ho kahia hoe mpaminany gny Abo Indrindra, handeha hialoha tava gny Tompo iha ka hamboatsy gny lalany, mba hanomagna gny olo amy fiaviany,77mba hagnome fahalalam-pamonjea ho agn'ny olo amy alala gny famela gny helokin-dreo.78Zany ro hiseho noho gny famindram-po masy gny Zagnahary tsika, noho gny amy zay ro hiposaha gny masoandro baka amy abo mba ho avy hanampy antsika,79hagnazava reo mipetsaky agnaty gny haiziky voho reo agnaty gny aloky gny fahafatesa. Hataony zay mba hitariha gny tomboky tsika amy lalam-piadagna."80Ka gny zaza nitombo sady nahery amy fagnahy, ka tagn'efitsy tany i mandra-pihavia gny andro hiboahany miharihary amin'Israely.

Chapter 2
1Ka tamy zay andro zay, nandefa didy mibaiko gny hanisaha gny olo iaby miaina amy zao tontolo zao i Aogosto Kaisara.2Zay ro fagnisam-bahoaky natao voalohany tamin'i Kyrenio mpanapaky ta Syria.3Noho zay gny olo iaby nandeha amy tana niaviany iaby mba hagnoratsy agnara amy fagnisam-bahoaky.4Nandeha niakatsy ta Galilia koa Josefa, baka amy tana gny Nazareta, ho any Jodia, tanàn'i Davida ze kahia hoe Betlehema, satria I baka amy tragno sady fianakavian'i Davida.5Nandeha tagny I mba hisoratsy agnara niaraky tamin'i Maria, fofom-badiny sady bevoka.6Laha mbo tagny reo, niavy gny fotoa hiterahany gny anakiny.7Niteraky anaky lahy I, anakiny voalohany, nandrakotsy siky Azy sady nampiroro Azy tamy fihinanam-bilo I, satria tsy nisy toera ho an-dreo tamy hotely tao.8Nisy mpiamby ondry tamy zany faritsy zany zay nijano tamy saha, niamby gny andian'ondriny tamy haliky.9Nisy anjely gny Tompo niseho tamin-dreo, ka gny voninahitsy gny Tompo namirapiratsy manodidy azy, ka nisy fahavozoa bevata tamin-dreo.10Nivola tamin-dreo gny anjely nanao hoe: "Ka matahotsy, fa handay vaovao soa handay hafalia bevata ho agny olo iaby zaho.11Androany nisy mpanavotsy teraky ho anareo amy tanan'i Davida! I ro Kristy Tompo!12Zao ro famantara homea anareo: Hahitaky zaza madiniky milomboky sikin-jaza miroro amy fihinanam-bilo eo nareo."13Tampoky teo niaraky tamy gny anjely iny, nisy tafiky gny lagnitsy bevata nidera an-Dragnahary nanao hoe:14"Voninahitsy ho an-Dragnahary baka amy gny abo indrindra, ka hisy fiadagna anie an-tany eto amy gny olo ze ankasitrahany."15Ka lafa niala tamin-dreo teo nandeha an-dagnitsy any reo anjely, gny mpiamby ondry nifampivola hoe: "Andeha tsika zao ho a Betlehema, hanenty raha niseho zao, ze nampahafantarin'ny Tompo antsika."16Nandeha malaky tagny reo ka nahitaky an'i Maria voho Josefa, nahitaky gny zaza niroro tamy fihinanam-bilo teo.17Tafara gny nahitan-dreo Azy, nampahafantarin-dreo gny raha iaby nivolagny an-dreo momba gny zaza io.18Tseriky iaby ze nahare gny amy resaky gny mpiamby osy tamin-dreo.19Fe Maria nagnohy nieritseritsy momba gny raha iaby ze nireny, ka nanajary any raha regny tam-pony tao.20Nimpoly mpiamby ondry regny, nagnome voninahitsy sady nankalaza an-Dragnahary noho gny raha iaby niren-dreo sady nihitan-dreo, araky gny nambara tamin-dreo.21Lafa tapitsy gny andro faha valo, lafa natao famora I, namea agnara hoe Jesosy, agnara namea gny anjely Azy taloha gny nametraha Azy tan-troky.22Lafa tapitsy isaky gny andro nitakia hiliovany, araky gny lilin'i Mosesy, ninday Azy niakatsy an-tempoly ta Jerosalema Maria voho Josefa mba hanolotsy Azy amy Tompo.23Araky gny voasoratsy amy lilin'ny Tompo hoe: "Gny lelahy iaby ze teraky voalohany hatoka ho an'ny Tompo."24Noho zay nanolotsy soro araky gny voalaza amy lilin'ny Tompo reo, "domohina roa na gnanaky voromailala roa."25Ka intoy, nisy lelahy ta Jerosalema, Simona ro agnarany, lelahy marina sady mafana fo. Nila gny fampionona an'Israely I, sady taminy tao gny Fanahy Masina.26Nambara gny Fanahy Masina taminy fa tsy hahita fahafatesa aloha gny ahitan'ny Kristin'ny Tompo I.27Nitarihy gny Fagnahy, nandeha tan-tempoly Simona. Lafa ninday an'i Jesosy zazakely nilitsy gny babany amy neniny, mba hanao Azy araky gny fomba amy lily,28nirambesiny tan-tsandriny I sady nidera an-Dragnahary ka nanao hoe:29"Henaniky zao ambelao am-piadagna gny mpanompo nao, ry Tompo, araky gny safanao.30Gny masoko nahitaky gny famonjenao,31nomagny nao tamy fanatrehagn'olo iaby:32Fahazava ho fagnambara gny Jentilisa sady ho voninahitsy ho an'Israely olonao."33Tseriky gny baba voho neny gny zaza tamy raha nivolagny mikasiky Azy.34Nitso-drano an-dreo Simona sady nivola tamy Maria neniny hoe: "Intoy, zaza voatendry ho an'ny fandavoa sy fagnandrata gny olon'Israely maro sady famantara ze tsy nekea \_35hisy sabatsy handoaky gny fagnahinao \_mba ho voambara gny hevitsy gny fo maro."36Nisy mpaminany vavy raiky kahia hoe Ana teo. Gnanaky ampelan'i Fanoela baka amy foko Asera I. Tena antitsy I. Nipetraky niaraky tamy valiny fito tao tafarany naha virjiny azy I,37mpitondra tena nandritsy gny efatry amby valopolo tao. Tsy nanenga gny tempoly mihitsy i fa nanompo tamy gny fifadian-kany sy vavaky, andro aman'aly.38Tamy zay lera zay soa namonjy andreo mariniky i sady nanomboky nanome fisaora an-Dragnahary sy nivola momba gny zaza iny tamy gny olo iaby niamby gny fagnavota an'i Jerosalema.39Lafa nahavita gny raha iaby nampanaovy araky gny lilin'ny Tompo reo, nimpoly ta Galilia, amy tanan-dreo a Nazareta.40Nihabe gny zaza sady nihanatanjaky, nitombo fahendrea, sady gny fahasoavan-Dragnahary taminy tao.41Gny babany amy neniny nandeha Jerosalema isan-tao hamonjy gny firavoravoan'ny Paska.42Lafa roa amby gny folo tao I, nandeha any araky gny fomba fatao amy fety reo.43Ka lafa baka nipetraky tagny nandritsy gny andro fety manontolo reo, nanomboky nimpoly noly reo. Jesosy zazalahy nijano ta Jerosalema nefa tsy hay gny babany voho neniny.44Nihevitsy reo fa niaraky tamy gny olo niara-dia tamin-dreo I, nandeha nandritsy gny andro raiky manontolo reo. Bakeo nanomboky nila Azy tamy longony sy naman-dreo.45Lafa tsy nihitan-dreo I, nimpoly ta Jerosalema reo ka nanomboky nila azy tagny.46Lafa niafaky telo andro, hitan-dreo tan-tempoly tao I, nipetsaky tagnivo gny mpampianatsy reo, nijanjy azy reo sady nametsaky fanontania tamin-dreo.47Tseriky aby ze nahare Azy noho gny fahalalany sy valin-teniny reo.48Lafa nahitaky Azy reo, laha tseriky mare. Neniny nivola taminy hoe: "Anaky, nagnino iha ro nanao anizao anay? Janjigno, zaho sy babanao nikara anao tamin-tebiteby."49I nivola tamin-dreo hoe: "Nagnino nareo ro nikara Ahy? Tsy hainareo va fa tsy maintsy ho antragno gny Babako Aho?"50Tsy raha azon-dreo gny raha tiany ho volagny amy safany zay.51Noly niaraky tamin-dreo ta Nazareta I sady nankatoa an-dreo. Neniny nanajary any raha iaby reo tam-pony tao.52Jesosy nitombo fahendrea sy nitombo tena, sady nitombo fitia tamin-Dragnahary sy gny olo.

Chapter 3
1Tamy tao faha dimy amby gny folo nanjakan'i Tiberie Kaisara \_ tamy Pontio Pilato governoran'i Jodia, Heroda ro mpanapaky ta Galilia, Filipo rahalahiny mpanapaky tamy faritsy Itoria sy Trakonitisy, sady Lysania mpanapak'i Abilena,2nandritsy gny fisoronam-ben'i Aniasy sy Kaiafa \_ niavy tamin'i Jaona gnanaky lahin'i Zakaria tagn'efitsy tany gny tenin-Dragnahary.3Nandeha tamy gny faritsy iaby manodidy an'ny Jordana I, nitory gny batisa gny fibebaha ho famela gny heloky.4Araky gny voasoratsy ao amy boky gny tenin'Isaia mpaminany hoe: "Nisy feo raiky nikaiky mare baka agn'efitsy any hoe: Ataovo vonona gny lalan'ny Tompo, ataovo mahity gny lalan-kombany.5Gny lohasaha iaby ho totofa, gny tendrombohitsy voho gny havoa hahetry, ka gny lala miholaky hamboary mahity, gny toera mikitoantoa hatao lala,6ka gny nofo iaby hahitaky gny famonjen-Dragnahary."7Ka nivola tamy reo vahoaky ze niavy ho ataony batisa i Jaona hoe: "Nareo ry taranaky gny menarana! Ia ro nampitandry anareo mba handositsy gny fahatezera zay vo ho avy?8Noho zay, mamokara voa mendriky gny fibebaha, sady ka manomboky mivola anatinareo ao hoe: Zahay mana an'i Abrahama ho babanay, mivola anareo aho fa Zagnahary afaky hananga gnanaky ho an'i Abrahama baka amy vato reto.9Ananiky zao gny famaky mipetsaky am-pototsy gny hazo. Ka gny hazo iaby tsy mamoa voa soa ho tapahy ka hatoraky amy motro."10Gny vahoaky tsy nitsahatsy nagnontany azy hoe: "Ino zany ro hataonay?"11Namaly i ka nivola tamin-dreo hoe: "Laha misy olo mana siky lava roa, tokony mizara an'izay amy ze olo raiky tsy mana, manahaky anizay avao koa ze mana hany.12Mpamory haba regny koa niavy mba hatao batisa, ka nivola taminy hoe: "Mpampianatsy o, ino ro tsy maintsy hataonay?"13Ka hoy I tamin-dreo hoe: "Ka magnango vola mihoatsy noho ze nampagala anareo."14Miaramila maromaro koa nanontany azy, nivola hoe: "Manao akory gny momba anay?Ino gny tsy maintsy hataonay?" I nivola tamin-dreo hoe: "Ka mangala vola amy gny olo an-keriny, sady ka miapanga vandy olo. Mifalia amy gny karama nareo."15Lafa niamby fatratsy gny fiavian'i Kristy gny vahoaky, nanontany tam-pony tao mahakasiky an'i Jaona gny tsirairaiky, laha mety ho i na tsy i ro Kristy.16Jaona namaly tamy fivolagna an-dreo iaby hoe: "Laha gny amiko, manao batisa anareo amy gny rano aho, misy olo raiky ho avy ze mahery mihoatsy ahy, sady tsy mendriky aho na de hamaha gny fehin-kapany avao aza. Hanao batisa anareo amy gny Fanahy Masina sy gny motro I.17An-tanany gny fikororoha mba hanadiova soa gny am-pamoloany ao sy hagnangona gny vary ho amy sompitsy. Horoany amy motro tsy mety vonoa gny akofa."18Niaraky tamy fagnanara maro hafa koa, Jaona nitory vaovao soa ho an'ny vahoaky.19Heroda mpanapaky lafa nagnary noho gny fanambalia gny valin-drahalahiny Herodiasy, voho noho gny raha raty hafa vitany,20ho fanampia any raha iaby zao, niliny tam-ponja Jaona.21Ka lafa vita batsia aby gny olo iaby, natao batisa koa Jesosy, ka laha mbo nivavaky i, nisokatsy gny lagnitsy,22ka gny Fanahy Masina nangala endriky ka nijotso taminy manahaky gny voromailala, nisy feo baka an-dagnitry any nanao hoe: "Iha ro gnanako,malalako. Faly zaho noho gny aminao."23Lafa nanomboky gny asa fanompoany Jesosy, teo amy gny telo-polo tao teo I. I ro gnanaky lahin'i (araky gny fihevera) Josefa, gnanak'i Hely,24gnanak'i Matata, gnanak'i Levy, gnanak'i Melky, gnanak'i Janay, gnanak'i Josefa.25Josefa gnanak'i Matitia, gnanak'i Amosa, gnanak'i Nahoma, gnanak'i Elsy, gnanak'i Nagay, gnanak'i Mata,26gnanak'i Matatia, gnanak'i Semey, gnanak'i Joseka, gnanak'i Joda.27Joda gnanak'i Joanana, gnanak'i Rase, gnanak'i Zerobabela, gnanak'i Sealtiela, gnanak'i Nery,28gnanak'i Melky, gnanak'i Ady, gnanak'i Kosama, gnanak'i Elmadama, gnanak'i Era,29gnanak'i Josoa, gnanak'i Eliezara, gnanak'i Joreima, gnanak'i Matata, gnanak'i Levy.30Levy gnanak'i Simeona, gnanak'i Joda, gnanak'i Josefa, gnanak'i Jonama, gnanak'i Eliakima,31gnanak'i Melea, gnanak'i Mena, gnanak'i Matata,gnanak'i Natana, gnanak'i Davida,32gnanak'i Jese, gnanak'i Obeda, gnanak'i Boaza, gnanak'i Salmona, gnanak'i Nahasona.33Nahasona gnanak'i Aminadaba, gnanak'i Adimina, gnanak'i Arny, gnanak'i Hezrona, gnanak'i Fazera, gnanak'i Joda,34gnanak'i Jakoba, gnanak'i Isaka, gnanak'i Abrahama, gnanak'i Tera, gnanak'i Nahora,35gnanak'i Seroga, gnanak'i Reo, gnanak'i Palega, gnanak'i Ebera, gnanak'i Sela.36Sela gnanak'i Kenana, gnanak'i Arpaksada, gnanak'i Sema, gnanak'i Noa, gnanak'i Lameka,37gnanak'i Metosela, gnanak'i Enoka, gnanak'i Jareda, gnanak'i Mahalalila, gnanak'i Kenana,38gnanak'i Enosa, gnanak'i Seta, gnanak'i Adama, gnanakin-Dragnahary.

Chapter 4

1Tafaran'izay Jesosy, lafa feno gny Fanahy Masina, nimpoly baka amy reniranon'i Jordana, ka nandesy gny Fanahy Masina tagn'efitsy2nangala gny devoly fagnahy Azy nandritsy gny efapolo andro. Tsy nihina ndra ino ndra ino I nandritsy gny andro reo, fe tamy fotoa farany nahare mosary I.3Devoly nivola taminy hoe: "Laha gnanaky Ndragnahary Iha, didio hivaliky mofo vato io.4Jesosy namaly azy hoe: "Voasoratsy fa hoe: 'Tsy gny mofo avao ro hiveloma gny olo.'"5Bakeo nandesy gny devoly tamy toera abo Jesosy ka natorony Azy betibety koa gny fanjaka iaby gny zao tontolo zao.6Devoly nivola taminy hoe: "Homeako anao gny fahefa iaby sy gny famirapiratsiny iaby, satria fa namea ahy reo, ka afaky omeako ze olo tiako omea azy.7Noho zay, laha miankohoky sy manompo ahy Iha, ho azonao raha zay."8Kanefa Jesosy namaly ka nivola hoe: "Fa voasoratsy hoe: 'Hidera gny Tompo Zagnaharinao iha, ka I raiky avao ro ho tompoinao."'9Bakeo gny devoly nanday an'i Jesosy ta Jerosalema ka nataony tamy fara-tampo gny tempoly, ka nivola taminy hoe: "Laha gnanaky Ndragnahary Iha, atotao baka ety gnainao.10Satria fa voasoratsy hoe: 'Hibaiko gny anjeliny aminao I, mba hiaro anao,'11sady, 'reo hanandratsy anao amy gny tanany, mba tsy ho totohitsy gny vato gny tombokinao."'12Namaly azy, Jesosy nivola hoe: "Fa voambara hoe: 'Ka mangala fagnahy gny Tompo Zagnaharinao."'13Lafa vita gny fangalan'ny devoly fagnahy an'i Jesosy, roso i ka nandao Azy mandra pihavia gny fotoa hafa.14Bakeo Jesosy nimpoly ta Galilia tamy hery gny fagnahy, ka gny vaovao mikasiky Azy fa niparitaky tamy faritsy manodidy iaby.15Nanomboky nampianatsy tamy Synagoga dreo I ka nidera Azy aby gny olo iaby.16Nandeha ta Nazareta I, tanà nahabe Azy, araky gny fomba fataony, nilitsy tamy Synagoga tamy andro Sabata I ka nitsanga mba hamaky teny mare.17Natolotsy Azy gny horonan-taratasin'Isaia mpaminany. Nisokafiny boky igny ka hitany gny toera nanorata azy,18"Gny Fagnahin'ny Tompo amiko ato, satria I ro nanositsy ahy hanambara gny vaovao mahafaly ho an'ny mahantra. I ro nandefa ahy hanambara fahafaha ho an'ny babo, ka hagnampoly gny fahitan'ny goa, hanafaky reo ze nampahoria,19hanambara gny taom-pankasitrahan'Dragnahary."20Bakeo nahoro gny taratasy, nampoly tamy gny mpitandry, ka nipetsaky I. Nibanjy Azy aby gny maso gnolo tamy Synagoga tao.21Nanomboky niresaky tamin-dreo I hoe: ''Androany ty Soratsy Masina ty tanteraky eo am-pijanjinanareo."22Gny olo iaby tao nivola soa gny momba Azy sady tseriky tamy tenim-pahasoava naloaky gny vavan-dreo, ka nanontany reo hoe: ''Ka tsy gnanak'i Josefa igny va ty?''23I nivola tamin-dreo hoe: "Azo antoky fa hivola toy ohabola toy amiko nareo hoe: 'Radoko, sitragno tse gnainao. Ndra ino ndra ino renay fa nataonao ta Kapernaomy tao, manaova manahaky anizay amy taninao.''24Nefa nivola I hoe: ''Ambarako marina aminareo, tsy misy mpaminany voray amy gny taniny.25Kanefa volagniko marina aminareo fa maro gny ampela mpitondra-tena ta Israely tamy andron'i Elia, laha nihily gny lagnitsy nandritsy gny telo tao sy enim-bola, nisy gny mosary bevata niavy tamy tany iaby.26Nefa i Elia tsy nahefa na raiky tamin-dreo aza, fa ta Zerapata a Sidona avao, tamy gny mpitondra-tena ze nipetsaky tagny.27Fa maro gny boka ta Israely tamy andron'i Elisa mpaminany, nefa tsy nisy ndra raiky tamin-dreo aza nijanga afa-tsy Namana gnazy Syriana."28Gny olo iaby tamy synagoga tao nasiaky iaby lafa nahare reo raha reo.29Nitsanga reo, nanery Azy hiala gny tana, ka nandefa Azy tan-tampo gny havoa nioregna gny tanan-dreo, mba handavoa Azy amy hantsa.30Nefa nandeha namakivaky tagnivon-dreo teo I ka roso nandeha tamy toera hafa.31Bakeo i nijotso ta Kapernaomy, tana raiky a Galilia agny, ka nanomboky nampianatsy an-dreo tamy Sabata I.32Tseriky iaby reo tamy fampianara nataony, satria nivola tamy fahefa I.33Ka tamy synagoga tao nisy lelahy nipetsaha gny fagnahy maloto gny devoly, nikiakiaky tamy feo mare hoe:34"Ah! Ino ro hifandraisanay aminao, ry Jesosy baka Nazareta? Avy mba hamotiky anay va Iha? Haiko hoe ia iha- le Raiky Masin-Dragnahary!"35Jesosy nivola mare gny devoly, ka nanao hoe: "Ka mivola sady miala aminy ao!" Lafa nagnatoraky any lelahy igny ho lavo tagnivon-dreo gny devoly, la niala taminy tao, sady tsy nanafery azy iaby.36Tseriky iaby gny olo, ka nanohy nifampiresaky momba anizay. Nivola reo hoe: "Fa safa manao akory le zao?" Baikony amy fahefa sy hery gny fagnahy maloto la niboaky."37Noho zay nanomboky niparitaky nanera gny faritsy magnodidy gny lazany.38Nanenga gny synagoga Jesosy ka nilitsy tan-tragnon'i Simona. Nampijalia gny tazo mahery gny rafozam-bavin'i Simona, ka niangavy taminy ho azy reo.39Nijoro talohany teo I ka nivola mare gny tazo, ka nila taminy zay. Nitsanga I ka nanomboky nanompo an-dreo.40Lafa nilentiky gny masoandro, nanday gny olo iaby narary gny arety maro samby hafa tamy Jesosy teo gny olo. Nametsaky tagna tamy tsirairaiky iaby amin-dreo I ka nanasitra an-dreo.41Gny devoly koa niala tamy maro amin-dreo, nikiakiaky mare sady nivola hoe: "Iha ro Gnanakin-Dragnahary!" Jesosy nivola mare gny devoly ka tsy nanenga an-dreo hivola, satria fa hain-dreo fa I ro Kristy.42Vo maraindray be, nandeha tamy toera mangiky I. Vahoaky maro ro nila Azy ka nandeha amy toera nisy Azy. Reo niezaky nita Azy mba tsy hiala amin-dreo eo.43Fa I nivola tamin-dreo hoe: "Tsy maintsy mitory gny vaovao mahafaly momba gny fanjaka-Dragnahary amy tana maro hafa koa Zaho, satria zay ro antony naniraha Ahy tetoy.44Bakeo I nanohy nitory tamy synagoga manera an'i Jodia.

Chapter 5
1Zao gny raha niseho, laha nitangoro nagnodidy an'i Jesosy gny olo ka nijanjy gny tenin-Dragnahary, nitsanga tamoro gny farihin'i Genesareta I.2Nahita sambo madiniky roa nijano tamoro gny farihy I. Niboaky tao mpihaza regny ka nanasa gny haratony.3Nilitsy tamy raiky tamy sambokely Jesosy, tamy nan'i Simona, ka nangataky azy mba handefa gny sambony amy rano lavidavitsy gny tanety. Bakeo nipetsaky I ka nampianatsy gny olo ta ivelan'gny sambokely.4Lafa nijano tsy nivola I, niresaky tamy Simona I hoe: "Andeso amy rano laliky kokoa gny sambokelinao ka halatsaho gny haratonareo mba hazahoanareo hazandrano maro."5Simona namaly Azy ka nivola hoe: "Tompo o, fa niasa nandritsy gny haliky tontolo zahay, fe tsy nahazo ndra ino ndra ino, fa noho gny resakinao, ho halatsako harato retoa."6Lafa nataon-dreo raha zay, nahazo hazandrano maro rozy, nitsiatsy hatramy harato ndreo.7Nanao fihetsiky tamy namany ze tamy sambokely raiky hafa rozy fa reo tokony ho avy hanampy an-dreo. Niavy reo ka nameno gny sambokely roa, ka nanomboky nilentiky.8Fa Simona Petera, laha vo nahita anizay, niankohoky tan-tombokin'i Jesosy, nivola hoe: "Miala amiko, fa lelahy mpanota zaho."9Tseriky i, sy gnazy niaraky taminy regny, noho gny habevata gny hazandrano niazon-dreo.10Tagnatin'izay Jakoba sy Jaona, gnanak'i Zebedio, mpiara-miasa amy Simona. Jesosy nivola tamy Simona hoe: "Ka mavozo, fa manomboky zao hagnarato olo iha."11Lafa nandesin-dreo tan-tanety gny sambokelindreo, nenga dreo gny raha iaby fa roso nagnaraky Azy.12Niseho zao laha mbo tamy raiky tamy tana reo I, nisy lelahy raiky feno haboka teo. Lafa nahitaky an'i Jesosy i, niankohoky taminy ka nitalaho taminy, nanao hoe: "Tompo, laha mety iha, afaky manadio ahy."13Naninjitsy gny tagnany Jesosy ka nikasiky azy, nivola hoe: "Mety zaho. Madiova." Teo noho eo afaky taminy gny haboka.14Norarany I mba tsy hivola na amin'ia na amin'ia, fa nambarany taminy hoe: "Zory gny lalanao, misehoa amin'gny mpisorona sady manolora sorona ho agny gny fanadiova anao, araky zay nandidian'i Mosesy, mba ho fijoroany vavolombelo amindreo."15Lafa gny tatitsy makasika Azy sady niely lavitsy tokoa aza, sady vahoaky maro be ro niaraky niavy ba nijajy azy nampianatsy sady mbo ho sitrany amin'gny aretindreo.16Lafa matetiky I sady niala nandeha agny amin'gny tany avao sady nivavaky.17Sady tamin'gny andro raiky tamindreo andro nampianarany, sady nisy Fariseo sy mpampiana dalà nipetraky teo zay avy amin'gny tanà samihafa ao amin'gny faritsy Galilia sy Jodia, sady avao koa avy ao amin'gny tanàn'i Jerosalema. Gny herin'gny Tompo no tao aminy mba hanasitrana.18Sady nisy johary sasany avy, nanday johary raiky say voany gny paralisisa teo aminy gny fandria, sady nila fomba hagnadesa azy ao anatiny I reo mba hametrahany azy ho eo anoloan'i Jesosy.19Tsy nahajery fomba hampidira azy tao anatiny I reo noho reo vahoaky, noho zay sady nandeha amin'gny tampo-tragno I reo sady nampilitsy gny fandriany lay johary avy do an-tafo tragno, tamin'gny fandria, teo agnivony gny olo, teo alohan'i Jesosy.20Lafa nahajery gny finoandreo, sady hoy Jesosy hoe: "Ra johary, voavela gny helokao.''21Nanomboky nagnontany reo mpanora dalàna sy reo Fariseo, ka nisafa hoe: "Ia moa toy zay misafa raty toy? Ia ro afaky mamela gny fahota afa tsy Andrianagnahary raiky avao?"22Fa Jesosy, nahalala zay noeritseretindreo, namaly sady nisafa azy reo hoe: "Nahoana nareo ro nagnontany zay ao am-ponareo?23Ino ro mora lambarany kokoa: "Voavela gny helokao sy gny mivola hoe: "Mitsangana sady mandehana?"24Nefa mba hahaizanareo fa gny Gnanak'Olo ro mana-pahefana hamela heloky eto an-tany, ro ambarako aminao, mitsangàna, entona gny fandria sady mandehana agny an-tragnonao."25Teo noho eo sady nitsanga teo alohandreo I sady nangala lay fandria zay nandriany. Avy eo sady niala nankany an-tragnony I, nagnome voninahitsy an'Andrianagnahary.26Talanjona gny iaby sady nagnome voninahitsy an'Andrianagnahary I reo. Feno tahotsy I reo, nisafa hoe: "Nahajery raha mahatseriky tsika androany."27Tafarany nitrangandreo raha reo, sady niala teo I Jesosy ka nahajery mpamory hetra raiky zay kehiko hoe Levy nipetraky teo amin'gny tragno lainy gny mpamory hetra. Nivola taminy I hoe: "Manaraha Ahy."28Sady nitsanga I Levy ka nanaraky azy, ka mamela gny raha iaby.29Sady nanao fanasana bevata tao an-tragnony ho an'i Jesosy i Levy. Betsaky reo mpamory hetra sy reo olo hafa zay nipetraky teo aminy gny latabatsy sady nihina niaraky tamindreo.30Lafa reo Fariseo sy reo mpanora-dalà sady nitaray tamindreo mpianany, nisafa hoe: "Nahoa ianao ro nihina sy misotro niaraky amindreo mpamory hetra sy gny olo mpanota hafa?"31Namaly azy Jesosy hoe: "Tsy mila dokotera gny olo salama; fa reo marary avao.32Tsy avy hiantso gny olo marina ho aminy gny fibebaha zaho, fa nikaiky gny mpanota ho aminy gny fibebaha."33Sady hoy I reo taminy hoe: "Reo mpianats'i Jaona sady matetiky mifaly hagny sy mivavaky, sady reo mpianats'I Fariseo sady manao toy zay koa. Lafa gny mpianatrao sady nihina sy misotro."34Jesosy nisafa azy reo hoe: "Moa va misy olo mahavita mampifaly hany gny longony gny mpampakatsy raha toa ka mbo mipetraky eo amindreo gny mpampakatsy?35Fa ho avy gny andro zay hangala gny mpampakatsy eo amindreo, sady aminy zay andro zay sady hifaly hany I reo."36Sady nanao fagnohara tamindreo koa Jesosy. "Tsy misy olo mandrovitsy tapa damba avy aminy gny lamba vaovao sady mampiasa zay mba hagnamboara gny lamba tonta. Lafa manao zay I, sady hanimba lay lamba vaovao, sady lay tapa damba avy aminy lay lamba vaovao sady tsy hifanaraky aminy gny lay lamba tonta."37Tsy misy olo magnisy divay vaovao ao anatiny gny siny hoditsy tonta. Lafa manao zay I, sady hampitsiatra gny hoditsy lay divay vaovao, sady no ho raraky gny divay, sady ho simba lay siny hoditsy.38Fa gny divay vaovao sady tsy maintsy atao ao anatiny gny siny hoditsy vaovao.39Tsy misy olo avy nisotro gny divay taloha ka haniry gny vaovao, fa hoy I hoe: "Lay taloha to soa."

Chapter 6
1Sady taminy Sabata no nandeha namonjy an-tanimbary Jesosy sady reo mpianatsy naka gny salohim-bary, nikosoky zay tamin'gny tanandreo reo sady nihina gny voa.2Fa gny sasany tamindreo Fariseo avao nivola hoe: ''Nagnino nareo ro manao raha tsy ara-dalàna gny manao azy amin'gny andro Sabata?''3Namaly azy reo Jesosy nivola hoe: ''Mbo tsy novakinareo akory va zay nataon'i Davida lafa mosary I, I sy reo johary zay niaraky taminy?4Nandeha namonjy an-tragnon'Andrianagnahary I, sady nandray gny mofo gny fanatsehany sy nihina gny ampahany taminy zay, sady nomeny ampahany koa gny johary zay niaraky taminy mba hihina, na dia gny mpisorona avao aza ro arahy gny lala raha mihina zay.''5Avy eo I nivola tamindreo hoe: ''Gny Gnanak'Olo no tompony Sabata.''6Sady tamin'gny Sabata hafa no nandeha tao amin'gny synagoga I no nampianatsy gny vahoaky tao. Nisy johary raiky maty tana havana tao.7Nijery akaiky azy soa reo mpanora-dala sy reo Fariseo mba hahita rah hagnasitrana olo amin'gny Sabata I, Mba afaka I reo mahajery antony hagnameloha azy.8Lafa hainy zay tao an-tsaindreo sady nivola tamigny johary zay maty tanana I hoe: ''Mitsanga, sady mandehana eto agnivo gny olo iaby eto.'' Koa nitsanga lay johary sady nitsanga teo.9Jesosy nisafa tamindreo hoe: ''Magnontany anaero zaho, ara-dalana amin'gny Sabata va gny fanaova gny soa sa gny fanaova gny raty, gny mangnavotsy ainy sa gny mamotiky azy?10Sady nijery gny magnodidy azy iaby I ka nisafa tamin'gny lay johary hoe: ''Ahijiro gny tagnanao.'' Nanao zay I, sady sitrany gny tanany.11Nefa feno hatezera I reo sady nifampiresaky momba zay mety ho hataondreo amin'i Jesosy.12Taminy zay andro zay sady nandeha agny an-tendrombohitsy I mba hivavaky. Notohizany nandritsiny gny aliky tontolo gny fivavaha tamin'Andrianagnahary.13Lafa avy gny andro, nikaiky gny mpianany ho eo aminy I, sady nifily roa ambiny folo tamindreo I, zay nikehiny avao koa hoe Apostoly.14Gny agnarandreo Apostoly reo sady Simona (I zay nikehy avao koa hoe Petera) sady gny rahalahy Andrea, Jakoba, Jaona, Filipo, Bartelemeo,15Matio, Tomasy, Jakoba gnanaky lahin'i Alfeo, Simona zay nikehiny hoe Zelota,16Jodasy gnanak'i Jakoba, sady Jodasy Iskariota, zay avy mpamadiky.17Avy eo Jesosy nijotso gny tendrombohitsy niaraky tamindreo sady nitsanga tamin'gny tany marina niaraky tamin'gny mpianany maro sy vahoaky maro avy agny Jodia sy Jerosalema sady gny sisin-tany gny Tyro sy Sidona.18Avy reo mba hijajy azy sady mba ho sitrany amin'gny aretindreo. Sitrany avao koa gny vahoaky zay korontany gny fanahy maloto.19Gny olo iaby tamindreo vahoaky sady niezaky gny hikasiky azy hatrany satria nivoaky avy taminy gny hery magnasitrany, sady sitrany avokoa I iaby.20Sady nijery gny mpianany I, sady nisafa hoe: "Sambatsy nareo zay mahantra, fa nareo gny fanjakan'Andrianagnahary.21Sambatsy nareo zay noana ankehetsiny, fa ho voky nareo. Sambatsy nareo zay mitomany ankehetsiny, fa hiomehy nareo.22Sambatsy nareo iaby mankahala anareo gny olo sady raha ahiliky I reo sy haratsiandreo nareo, noho gny amin'gny Gnanak'Olo.23Mifalia aminy zay andro zay sady mibitahy an-kafaliany, satria azo antoky fa hahazo valisoa bevata agny an-danitsy nareo, fa mitovy aminy zay to nagnandesany razanareo andreo mpaminany.24Fa loza anareo zay manan-karena, fa efa azonareo zay mahafa-po nareo.25Loza ho anareo zay voky ankehetsiny, fa mbola ho noana nareo agny afara agny. Loza ho anareo azay mihomehy ankehetsiny, fa hisaona sy hitomany nareo agny afara agny.26Loza ho anareo, iaby mivola soa momba anareo gny olo iaby, fa mitovy aminy zay gny nataony gny razanareo tamindreo mpaminany sandoky.27Fa mivola aminareo zay mijajy zaho, tiavo gny fahavalonareo sady manaova gny soa aminy zay mankahala anareo.28Tahio zay manozona anareo sady mivavaha ho anareo zay manao tsinontsino anareo.29Raha misy mamelaky gny takolakao raiky, sady omeo azy koa gny ilany. Lafa misy olo maka gny lambanao, aza mihazona na sady gny akanjonao koa aza.30Omeo zay iaby mangataky aminao. Lafa misy olo maka gny raha zay anao, aza mangataky gny hamerenany zay aminao.31Tahaka zay tianao hataony gny olo aminao, sady tokony hataony amindreo koa zay.32Lafa zay olo tia anao avao ro tiavinao, ino ro soa ho azonao amin'gny zay? Fa na gny mpanota aza mba tia an'zay tia azy koa.33Lafa aminy zay olo manao soa anao avoa ianao ro manao soa, ino ro soa ho azonao aminy zay. Fa na gny mpanota aza sady manao toy zay.34Lafa tsy mampindra afa-tsy aminy zay olo handrasa fa hamerina zay aminao avao, ino to soa ho azonao aminy zay? Fa na gny mpanota aza mampindrana gny mpanota, mba hahazoana toraky zay koa.35Fa tiavo gny fahavalonareo sady manaova gny soa ho azy reny. Mampindrana ka aza miandry valiny sady ho bevata gny valisoanareo sady ho gnanaky gny Avo indrindra nareo, fa I tenany sady soa fanahy aminy zay tsy misaotra sy gny olo raty fanahy.36Manàna famindram-po, mitovy gny Rainareo mpamindra fo.37Ka mitsara, sady tsy ho tsarainy nareo. Ka manameloky, sady tsy ho melohiny nareo. Mamelà gny hafa, sady ho avela nareo.38Magnomeza, sady omena nareo zay. Fahafoiza be\_zay atafotafo, miaraky voahontsany sady mitoboky\_ro hararaky eo ampofoany. Afaky gny famaharanareo, ro hamaharana anareo toy zay koa."39Avy eo I nanao fagnohara tamindreo koa. "Moa va gny olo Jamba afaky mitariky olo Jamba hafa? Lafa manao zay I, sady mety hilatsaky agny ankady I roa, sa tsia?40Gny mpianatsy raiky sady tsy bevata noho gny mpampianany, fa zay iaby nahatanteraky gny fiofana sady hitovy aminy gny mpampianany.41Fa Nahoa iha ro nijery gny sombinkazo kely zay ao anatiny gny masony rahalahinao, Kanefa tsy mahatsikaritsy gny vatankazo ao anaty masonao?42Ahoa ro isafananao gny rahalahinao hoe: 'Ry rahalahy, mamelà ahy hanala gny sombinkazo eo amin'gny masonao eo io,' lafa tsy hitanao akory gny vatankazo eo aminy gny masonao? Ry mpiatsaravelatsihy! Esory eo amin'gny masonao aloha gny vatankazo, avy eo hahita soa ianao ka afaky hanala gny sombinkazo eo amasony rahalahinao.43Fa tsy misy hazo soa hamokatsy voankazo lo, na hoe hazo lo hazo io hamokatsy voankazo soa.44Fa gny hazo tsiraikiraiky sady hay amin'gny karazamboankazo zay vokariny. Fa tsy afaky gny hioty aviavy amin'gny tsilo gny olo, na haka voaloboky amin'gny hazony voaroy.45Gny olo soa hamokatsy zay soa avy amin'gny harea soany gny fony, sady gny olo raty mamokatsy zay raty avy amin'gny hareondratiny gny fony. Fa zay aloky gny fony ro safanany gny vavany.46Fa magnino nareo ro mikaiky any hoe: 'Tompo, Tompo,' kanefa ianareo tsy mankato zay raha safaniko?47Gny olo iaby nagnontany any sy mandre gny safako sady mankato zay, sady ho ambarako anareo hoe toy gny ino I.48Mitovy gny olo zay nanangana tragno I, zay nandavaky laliky teo amin'gny tany sady nagnory gny fototsy gny tragno teo ambony vatolampy. Lafa avy gny tondra-drano, sady nandriaky nanohitsy zay tragno zay gny rano be, fa tsy nampikaiky azy, fotony soa ory lay I.49Sady zay olo mandre gny safako nefa tsy mankato zay, sady mitovy amin'gny olo zay nanory tragno teo amboniny gny tany ka tsy nanisy fototsy. Lafa nandriany namely io tragno io gny rano be, sady netonta avy hatrany zay, sady rava tanteraky zay tragno zay."

Chapter 7
1Lafa nahavita nivola gny raha iaby teo anatrehany gny vahoaky Jesosy, sady nilitsy tao kapernaomy I.2Sady nisy Kapiteny raiky nana mpanompo zay tena najainy, sady narary sy fa mariniky ho maty I.3Lafa nahakasa gny momban'i Jesosy lay Kapiteny, no nagniraky loholon'i Jiosy ho agny aminy I, hangnataky azy mba ho avy sady hagnasitrana gny mpanompony.4Sady lafa avy teo amin'i Jesosy I reo, sady nangataky mare taminy, nivola hoe: ''Mendriky gny hanaova zay ho azy I,5satria tiany gny firenenay, sady I lay nagnamboatsy synagoga ho anay.''6Koa sady nanohy gny lalany niaraky tmindre Jesosy . Fa lafa mbo tsy lavitsy gny tragno I, dia nandefa nama lay kapiteny nivola taminy hoe: ''Tompo o, ka manahira tena iha , satria tsy mendriky hidiranao ao ambaniny tafon-tragnoko zaho.7Noho zay dia tsy nihevitsy gny vatako ho mendry handeha aminao zaho, fa mivolagna safa raiky avao dia ho sitrany gny mpanompoko.8Koa satria zao koa dia johary zay ambany fahefa, mana miaramila ao ambaniko koa. Hoy zaho aminy toy raiky toy hoe: 'Mandehana,' dia mandeha I , sady aminy gny raiky hafa: 'Avia,' dia avy I, sady aminy gny mpanompoko hoe: 'Ataovy toy,' sady ataony zay.''9Lafa nahakasa zay Jesosy , dia talanjo taminy I, asady nitodika tamindreo vahoaky zay nanaraky azy dia nanao hoe: ''Ambarako aminareo, fa na dia tagny Israely aza tsy nahajereko finoa toy zao.''10Lafa nipoly tagny an-tragno reo zay nirahy, dia nahajery fa salama soa lay mpanompo.11Tafarany kely zay , dia nandeha tagny aminy tana atao hoe Naina i Jesosy, sady niaraky taminy reo mpinany sy reo vahoaky maro be.12Lafa nagneky gny vavahadiny tana I , Indro , nisy johary raiky fa maty nentiny nivoaky, gnanaky johary tokany reniny ( zay mpitondra tena ) sady vahoaky maro be avy ao aminy tana ro niaraky taminy .13Nony nahajery azy gny Tompo, dia honena tanteraky azy ka nanao taminy hoe: ''ka mitomagny. ''14Avy eo sady niakatsy I sady nikasiky any lay vata zay nandesindreo lay razana, sady nijano reo nanday zay. Hoy I hoe: ''Ry tovolahy, hoy zaho aminao, miarena.''15Dia niarina lay maty ka nanomboky nivola, sady Jesosy nanolotsy azy teo aminy reniny .16Nandresy azy iaby gny tahotsy, ka nanohy nidera an'Andrianagnahary hatrany I reo, nivola hoe: ''Mpaminany bevata ro natsangany eto amintsika'' sady ''Andrianagnahary nitsijo gny olony.''17Toy vaovao momban'i Jesosy toy niely nanera an'i Jodia sy reo faritsy magnodidy iaby.18Reo mpinats'i Jaona nivola taminy gny momba reo raha reo.19Sady nikaiky anankiroa tamindreo mpianay Jaona ka naniraky azy reo ho agny aminy gny tompo mba hivola hoe: ''Iha va lay ho avy, sa tokony mbo hijery hafa zahay?''20Sady lafa namonjy mariniky an'i Jesosy reo, dia hoy reo johary hoe: ''Jaona mpanao batisa ro naniraky anay atoy aminao hagnontany hoe: ''Iha va lay ho avy, sa tokony mbo hijery hafa zahay?''21Sady taminy zay ora zay dia nahasitrana olo maro taminy gny arety sy fahoriany ary fanaintaina avy amindreo fanahy raty I, ary olo jamba maro ro napahitany.22Jesosy namaly ka nivola tamindreo hoe: ''Lafa avy nandeha taminy gny lalanareo nareo, tanteraho amin'i Jaona zay jerinareo sy renareo. Nahiratsy gny jamba, nandeha gny malemy, reo nalio gny boka, nahakasa gny maregny, nitsangan-kovelo gny maty, sady nitoriany gny filazantsara gny olo agnatiny tsy fahampiany.23Sambatsy gny olo zay tsy mitsahatsy gny mino Ahy noho gny ataoko.''24Sady nony lasa reo irak'i Jaona , sady nanomboky nivola taminy gny vahoaky jesosy gny momban'i Jaona hoe: ''Hijery ino ro nivomboahanareo tagny agnefitsy? Volotara nahozongozony gny rivotsy va?25Fa hijery ino ro nivomboahanareo tagny? Johary miakanjo soa va? Jereo, reo zay misiky akanjo lafo vily sy reo miaina ao aminy gny fiaina soa dia ao amin'gny lampan'gny mpanjaka.26Fa hijery ino ro nivomboahanareo tagny? Mpaminany va? Eka, hoy zaho aminareo, sady mihoatsy lavitsy noho gny mpaminany.27I ro lay voasoratsy hoe: ''Ingo, alefako mialohaiha gny mpinday hafatsy, zay hanomana gny lianao mialoha anao.''28Ambarako aminareo, fa aminareo zay natera-behivavy dia tsy misy bevata noho Jaona. Nefa lay kely indrindra ao aminy gny fanjakan'Andrianagnahary sady bevata noho I.''29(Lafa nahakasa zay gny olo iaby, anisany zay reo mpamory hetra, sady nagnambara fa marina Andrianagnahary, satria natao batisa taminy gny batisan' i Jaona I reo.30Fa reo Fariseo sy reo mpahay lily Jiosy avao nanda gny tanjon'Andrianagnahary ho any gny vatandreo, satria tsy nataon'i Jaona batisa.)31''Aminy gnino, sady, ro afahako mampitovy gny olo aminy toy taranaky toy ? Mitovy gny ino moa I reo?32Mitovy gny zaza maliniky milalao egny an-tsena I reo, zay mipetsaky sy mifampikaiky sady mivola hoe: ''Nitsoky sodiny ho anareo zahay, dia tsy nandihy nareo hira fisaona ho anareo zahay, sady tsy nitomagny nareo.''33Fa Jaona mpanao Batisa avy tsy nihina mofo sady tsy nisotro divay, sady hoy nareo hoe: 'Misy demonia I.'34Gny Gnanak'Olo avy nihina sy nisotro, sady hoy nareo hoe: 'Reo, fa tenda-kaniny sy mpisotro I, namandreo mpamory hetra sy mpanota!'35Fa gny fahendrea dia voamariny aminy gny gnanany iaby.''36Sady gny raiky tamindreo Fariseo nanasa an'i Jesosy hisakafo miaraky taminy. Koa lafa avy nilitsy tao antragny lay Fariseo Jesosy, dia nipetraky hihina teo aminy gny latabatsy.37Ingo, nisy ampela tao an-tana zay mpanota . Sady lafa nahatsikaritsy I fa nipetraky teo aminy gny latabatsy tao an-tragno lay Fariseo I, dia nanday tavoara alabastara feno menaky magnitsy I.38Sady raha nitsanga tafarany teo agnilany tombokiny I, dia nitomagny, ka nanomboky nande gny tombokiny taminy gny ranomasony, ka dia nofafany taminy gny volon-dohany reo sady nanoroky gny tombony no nanositsy reo tamin'gny menaky magnitsy .39Lafa nahajery zay lay Fariseo nanasaan'i Jesosy, dia nieritseritsy, nivola hoe: ''Raha mpaminany toy johary toy, dia tokony ho hainy hoe karazany ampela manao akory io mikitiky azy io ,fa mpanota io.''40Jesosy namaly ka nivola taminy hoe: ''Simona, misy raha ho volagniko amina.'' Hoy I hoe: ''Ambarao zay, mpampianatsy o!''41Jesosy nivola hoe: ''Nisy mpampindra - bola nana mpitsosa roa lahy. Gny raiky tokony handoa dima -jato denaria, gny raiky dimampolo.42Lafa tsy afaky nagnefa zay taminy I reo, dia samy nengany I roa lahy. Noho zay, I amin'i roa lahy ro ho tia azy tokoa?''43Simona namaly azy ka nivola hoe: ''Heveriko fa lay namoizany be." Dia hoy Jesosy taminy hoe: ''Marina gny fitsaranao.''44Sady Jnitodiky tagny aminy lay ampela ka nivo tamin'i Simona hoe: ''Hitanao io ampela io. Nilitsy tato an-tragnony zaho. Tsy nanome rano hanasa gny tombokiko iha, fa I nahakotsa reo tombokiko taminy gny ranomasony sady namafa azy reo taminy gny volon-dohany.45Tsy nanoroky ahy iha, fa hatrizay nidirako tato dia tsy nitsahatsy nanoroky gny tombokiko I.46Tsy nosorany diloilo gny lohako, fa I nanosotsy gny tombokiny tamigny menaky magnitsy.47Noho zay dia mivola aminao zaho fa, reo fahota, zay maro, dia voavela satria I be fitiava. Fa zay nengany kely, dia tia kely.''48Dia hoy I taminy hoe: ''Voavela reo fahotanao.''49Reo niara-nipetraky nihina teo dia nanomboky nifampiresaky teo amindreo hoe: ''Ia moa toy ro sady mamela reo heloky?"50Avy eo hoy Jesosy tamin-dravehivavy hoe: ''Gny finoa ro nahavonjy anao. Mandehana am-piadana.''

Chapter 8

1Sady tafarany keliny zay no nanomboky nandeha nitety tanà sy vohitsy samihafa Jesosy, nitory sy nanambara gny filazantsara mahakasiky gny fanjakan'Andrianagnahary. Niaraky tamindreo roa ambiny folo lahy,2mitovy reo ampela sasany zay sitrany taminy gny fanahy raty sy gny arety: Maria zay nikaiky hoe Magdalena, zay fa namoaha demonia fito;3Johana, valin'i Koza, zay mpitan-draharahan'i Heroda, sady Sosana; sy reo maro hafa koa, zay taminy gny fananandreo, sady nagnome zay nilainy I reo.4Lafa mbo nisy vahoaky maro nihangony, sady tamy nagnoany azy reo olo avy taminy gny isan-tanà, sady nanao fagnohara I hoe:5" Nisy mpamboly niboaky mba hamafy gny vaony. Lafa I hamafy igny, sady voahitsakitsaky zay, sady lanin'gny voron'gny lagnintsy.6Gny sasany koa voafafay tegny amin'gny vatolampy, ka lafa vao nitsimoky, sady nalazo zay, fotony tsy nisy hamandoa.7Sady gny sasany voafafy teo amin'gny tsilo, sady gny tsilo niara-naniry tamin'gny voa ka nangeja zay.8Gny sasany voafafy tegny amin'gny tany lonaky ka namoa vokatsy zay soa lavitsy avo zato heny." Tafaran'i Jesosy nivola reo raha reo, sady nikaiky mafy I hoe: "Zay manan-tsofy hijajy, aoky I hijajy."9Nagnontany azy reo mpianany gny amin'gny tian'zay fagnohara zay hambara.10Hoy I hoe: "Gny fahalala gny raha mivony gny fanjakan'Andrianagnahary sady nomeny anareo, fa ho agny hafa sady miresaky amin'gny fagnohara Zaho, mba tsy ahita I reo na sady mahajery azy, sady tsy hahalala na sady mandre aza."11Sady zao ro dikany lay fagnohara: Gny voa sady gny tenin'Andrianagnahary.12Reo voafafy tegny amin'gny sisin-dala sady reo zay mandre, saingy avy eo dia avy gny devoly ka maka lay tegny tao am-pony, mba tsy hino sy ho voavonjy I reo.13Sady reo teo amin'gny vatolampy avaokoa sady reo zay, lafa mandre gny teny, sady mandray zay amin-kafalia. Nefa tsy misy fakany reo; betibetiky tsy misy gny finoandreo, sady amin'gny fotoa fitsapa sady lavo I reo.14Reo voa teo amin'gny tsilo sady reo olo gny teny, fa lafa mandeha amin'gny lalany I reo, sady voagejany gny fiahiana sy gny harea sady gny fahafinaretan'zao fiaina zao, ka tsy matoy gny voany.15Fa gny voa voafafy tamin'gny tamin'gny tany soa, sady reo to, mandre gny tegny tamin'gny fo marina sy soa, sady I reo mihazona azy soa sady namokatsy am-pahareta.16Sady, tsy mis olo, lafa nandrehitsy jiro, sady manaro azy amin'gny sarony na mametraky zay so ambany fandriany. Fa koa, mametraky azy eo amin'gny fanaovan-jiro, mba ho hitan'gny olo iaby zay militsy gny hazava.17Fotony tsy misy takony zay tsy ho ampahafantariny, na raha mivony zay tsy ho hainy sady hiseho do amin'gny hazava.18Koa mijajigna soa, zay mana, sady mbo homeny bebe kokoa, fa ho an'zay tsy mana koa, nazay heveriny hanany aza sady ho esoriny aminy."19Avy eo gny Reniny sy gny rahalahiny nanatona azy, nefa tsy nanankaiky azy noho gny vahoaky.20Nisy nivola taminy hoe: "Gny reninao sy gny rahalahinao sady mijoro ao ivelany, te hahita anao."21Fa Jesosy namaly sy nivola tamindreo hoe: "Gny reniko sy gny rahalahiko sady reo zay nahakasa gny safan'Andrianagnahary sy manao zay."22Sady indraiky andro sady nandeha an-tsambo kely I niaraky tamindreo mpianany, sady I nivola tamindreo hoe: "Andeha tsika ho egny ampitany gny farihy." Sady lasa I reo.23Fa lafa nandeha iny I reo sady resitory Jesosy. Sady nisy tafio-drivotsy avy teo amin'gny farihy, ka feno rano sy sambo kely, sady notandindonin-doza I reo.24Avy eo namonjy aminy ka namoha azy reo mpianatr'i Jesosy, nanao hoe: "Tompo o! Tompo o! Ho faty tsika!" Sady nifoha I ka nisafa mare gny rivotsy sy gny rano manonja, sady nijano reo, ka nisy fitonia teo.25Sady nisafa tamindreo I hoe: "Aia gny finoanareo?" sady natahotsy mare I reo. Sady natahotsy no sady gaga avao koa I reo, sady mandidy na gny rivotsy sy gny rano aza, sady manaiky azy reo?"26I reo sady nihazo gny faritr'i Gerasena, Zay tandrifin'ny farihin'i Galilea.27Sady lafa niakatsy hankeny an-tanety Jesosy, sady nifanena tamin'gny johary raiky avy tao an-tanà zay nisy demonia. Sady fa ela I ro tsy niakanjo, sady tsy nipetraky tao an-tragno fa tegny amin'gny fasa.28Lafa nahajery an'i Jesosy I, sady nitoreo mare sy niankohoky teo alohany ka nivola tamin'gny feo hoe: "Ino ro iraisanao amiko, ry Jesosy, gnanak'Andrianagnahary avo indrindra o? Miangavy anao zaho, ka mba mampijaly ahy."29Fa Jesosy nandidy gny fanahy maloto hiala tao amin'gny lay johary. Fa nandritsiny gny fotoa maro ro nangeja azy zay, ka na dia nofatorany tamin'gny rojo sy gadra vy sady nambena aza I, sady nopotehiny reo rojony sady nandesiny demonia tagny an'efitsy I.30Jesosy nagnontany azy hoe: "Ia to agnaranao? Sady Hoy I hoe: "Legiona," fa maro gny demonia zay fa nilitsy tao aminy.31I reo niangavy azy hatrany mba tsy nandefa azy ho agny amin'gny lavaky tsy jery nolo.32Sady nisy andian-kiso maro nisakafo teo akaikiny gny havoa. Ka niangavy azy lay demonia mba hamela azy reo ho ao amindreo, ka namela azy I.33Koa niboaky tao amin'gny lay johary reo demonia sady nifindra tao amindreo kiso, sady nitratravatreva tany amin'gny hantsana nandeha amin'gny farihy reo andian-kiso ka maty.34Sady noho gny nahajery gny Raha niseho reo mpiamby gny kiso, sady nihazakazaky ka nivola zay tao an-tanà sy tagny an-tsaha.35Noho zay sady niboaky gny mponina tao an-tanà mba hijery gny Raha niseho, sady nanatona an'i Jesosy I reo ka nahajery lay johary Zay nimboahany demonia. Sady I nipetraky teo an-tongotr'i Jesosy, nitafy sady vory say; sady raiki-tahotsy I reo.36Avy eo reo zay nahajery zay nivola azy reo gny fomba nahasitrany lay johary nanjakany gny demonia.37Sady gny vahoaky iaby amin'gny faritsinin'i Gerasenasady nangataky an'i Jesosy mba hiala ao amindreo, satria heniky gny tahotsy mare I reo. Noho zay sady nandeha an-tsambo kely I mba afahandreo mipoly.38Lay johary nimboahany gny demonia sady niangavy taminy mba hamela azy nandeha hiaraky aminy, fa Jesosy nandefa azy, nivola hoe:39"Mipolia agny an-tragnonao ka manomeza tatitsy feno momba zay nataon'Andrianagnahary taminao." Sady lay johary nandeha taminy gny lalany, sady nagnambara manera gny tanà iaby zay nataon'i Jesosy taminy.40Sady lafa nipoly Jesosy, sady nandray azy gny vahoaky, fa I reo sady fa niamby azy.41Indro, nisy johary raiky atao hoe Jairo, Zay raiky tamindreo mpitariky tao amin'gny synagoga, namonjy sy niankohoky teo an-tongotr'i Jesosy, ka niangavy azy mba ho agny an-tragnony,42satria gny gnanak'ampela teo amin'gny roa ambin'gny folo tao teo ho eo, sady eo ambavahoanan'gny fahafatesa. Lafa nandeha tamin'gny lalany Jesosy, sady niara-nifaneritery nagnodidy azy gny vahoaky maro be.43Sady nisy ampela raiky teo zay fa nandeha rà nandritsy gny roa ambin'gny folo tao sady fa nandany gny volany iaby, [Fanamariha: Reo manam-pahaiza sady mizarazara hevitsy lafa tokony ampidiriny eto gny fehezanteny hoe: "Nandany gny volany iaby I ] sady tsy nisy nahasitrany azy na ia na ia.44Sady I nandeha afaran'i Jesosy ka nikasiky gny rambon- dambany, sady nitsahatsy avy hatrany gny ràny.45Jesosy nivola hoe: "Ia lay nikasiky Any teo?" Lafa nandà gny raha, sady hoy Petera hoe: "Tompo, manodidy anao avokoa gny vahoaky iaby sady manery anao."46Fa Jesosy nivola hoe: "Nisy nikasiky Zaho, satria hainao fa nisy hery niala avy tato amiko."47Lafa hitany gny lay ampela fa tsy takony I, sady nangitikitiky I sady niankohoky teo aminy. Nambarany teo amason'olo gny antony nikasihany Azy, sy gny fomba nahasitrany azy avy hatrany.48Sady I nivola tamindreo hoe: "Nao gnanak'ampela, gny finoanao no nahasitrana anao. Mandehana am-piadana."49Avy eo lafa mbo nivola I, sady nisy olo raiky avy amin'gny tragnon'gny mpitariky synagoga, nanao hoe: "Maty gny gnanako ampela. Ka manahira gny mpampianatsy avao."50Fa lafa naheno Zay Jesosy, sady namaly an'i Jesosy I hoe: "Ka matahotsy; minoa totsiny avao, sady sitrany I."51Lafa nandeha an-tragno I, sady tsy namela na olo raiky aza hiara-hilitsy aminy ankoatsin'i Petera sy Jaona sy Jakoba, sy gny rainy lay zaza sady gny Reniny.52Sady gny iaby sady nisaona sy nitomagny azy,53Fa I nisafa hoe: "Ka mitomagny; tsy maty I fa matory." Sady nihomehy Azy I reo, satria haindreo fa maty lay zaza ampela.54Fa noraisiny tamin'gny tagna I ka nikaiky mafy, nivola hoe: "Anaky, mitsanga!"55Sady nipoly gny fanahiny, ka nihariny avy hatrany I. Sady nibaiko azy reo I mba hanome hanina ho azy.56Sady Gaga gny Ray amandreny, fa I avao nandrara azy reo mba tsy nivola na amin' ia na ia raha zay niseho.

Chapter 9
1Nikaiky reo roa ambin'gny folo lahy I sady nagnome andreo gny hery sy fahefa amindreo demonia iaby sady hagnasitrana reo arety.2Nalefany I reo hitory gny fanjakan'Andrianagnahary sy hagnasitrana gny marary.3Hoy I tamindreo hoe: "Aza manday na ino na ino amin'gny lianareo\_tsy misy tehina, tsy misy kitapom-batsy, tsy misy mofo, tsy misy vola, sady tsy misy akanjo fanampiny.4Zay tragno iliranareo, sady mijanona ao mandra-pialanareo.5Na ia na ia tsy handraisandreo anareo, lafa miala zay tanà zay nareo, sady ahintsano hiala amin'gny tongotrareo gny vovoky mba ho fijoroany vavolombelo anoherany azy reo."6Avy eo sady lasa I reo sady namakivaky reo tanà, nitory gny filazantsara sy nanasitrany teny iaby teny.7Sady henon'i Heroda mpanapaka avokoa reo zay niseho iaby, sady very hevitsy I. Satria voalazan'gny sasany fa Jaona mpanao batisa sady nitsanga tamin'gny maty,8sady voalaza fa niseho Elia, sady gny sasany koa mivola fa raiky tamindreo mpaminany fahiny ro nitsanga tamin'gny maty.9Hoy Heroda hoe: "Zaho ro nanapa-doha an'i Jaona, koa zay indray zay olo ankasako raha mitovy zay?" Sady niezaky gny ahajery azy I.10Lafa nipoly reo apostoly, sady nitanatara tamingy reo raha iaby vitandreo. Avy eo nandesiny niaraky tamindreo I, sady nandeha nitokany ho amin'gny tanà kehy hoe Betsaida.11Fa vao nahakasa gny momba say reo vahoaky, sady nanaraky azy. Sady noraisindreo I sady nambarany azy reo gny momban'gny fanjakan'Andrianagnahary, sady nanasitrany reo say nila fagnasitrana I.12Sady lafa ho ariva gny andro, sady namonjy Azy reo roa amin'gny folo ka nivola hoe: "Alefaso andeha reo vahoaky mba afahandreo I mandeha agny amindreo tanà magnodidiny sy ambanivohitsy mba hahajery fatoria sy sakafo, satria aty amin'gny tany foana tsika."13Fa Hoy I tamindreo hoe: "Omeonareo raha ho hanindreo I." Sady nivola reo hoe: "Tsy mana mihoatsy noho gny mofo dimy sy hazandrano roa zahay sady mivily sakafo ho andreo olo iaby reo."14(Teo sady nisy teo amin'gny johary dimy arivo teo ho eo). Sady mivola tamindreo mpianany I hoe: "Apetraho ho vondrony dimampolo isan'isandreo I."15Koa sady nanao zay I reo, sady nampilitsy reo vahoaky.16Nandray reo mofo dimy sy hazandrano roa, sady niandrandra gny lanitry I, nisaotsy reo sady nozarazarany, ka sady nomeny reo mpianatsy zay mba ho tolorany reo vahoaky.17Nihina I iaby ka afa-po, sady nangoniny reo sisa tsy lany\_ka nisy potipotiky roa amin'gny folo haro.18Sady lafa nivavaky manokany Jesosy, sady niaraky taminy reo mpianatsy. Sady nagnontany azy reo I, nanao hoe: "Ataondreo vahoaky ho ia moa Zaho?19Namaly I reo hoe: "Jaona mpanao batisa. Fa reo sasany nivola hoe Elia, sady reo sasany mivola fa nitsanga tamin'gny maty gny raiky tamindreo mpianany fahiny."20Sady nivola tamindreo I hoe: "Fa ataonare ho ia moa Zaho?" Namaly Petera hoe: "Lay kristin'Andrianagnahary."21Fa noraràny mafy I reo tsy hivola zay na amin'ia na ia,22nanao hoe: "Gny Gnanak'Olo sady tsy maintsy hijaly amin'gny raha maro sady ho lavindreo loholony sy lohan'gny mpisorony sady reo mpanora-dalà, ho vonoiny I sady amin'gny andro fahatelo sady hatsanga."23Sady hoy I taminy iaby hoe: "Laha misy te hagnaraky Ahy, dia tsy maintsy mandà gny tenany I sady mitondra gny hazofijaliany isan'andro sady nanaraky Ahy.24Na ia na ia te hanavotsy gny gnainy dia hanary zay, fa na ia na ia anary gny gnainy noho gny fitiavany any dia hanavotsy zay.25Ino ro soa azon'gnolo amin'gny fanana zao tontolo zao, kanefa manary na mamotiky gny gnainy?26Fa na ia na ia megnatsy gny amiko sy reo teniko, dia ho megnatsy azy koa gny Gnanak'Olo lafa avy amin'gny voninahiny, sy gny voninahiny gny Ray sy reo anjely masina I.27Fa ambarako marina aminareo , fa gny sasany amindreo zay nitsanga eto dia tsy hahajery fahafatesany mialohan'gny ahajery gny fanjakan'Andrianagnahary."28Sady valo andro teo ho eo tafarany gny nivolagnan'i Jesosy reo teny reo, dia nentiny niaraky taminy Petera sy Jaona ary Jakoba ka niakatsy gny tendrombohitsy hivavaky.29Laha hivavaky igny I, dia nimboaky gny endriky gny tarehiny, sady nivadiky fotsy manjelanjelatsy gny akanjony.30Ingo, nisy roa lahy nisafa taminy, Mosesy sy Elia,31zay niseho tamim-boninahitsy mamirapiratsy. Niresaky momba gny fialàny I, zay ho entiny ho tanterahiny agny Jerosalema.32Sady Petera sy reo zay niaraky taminy dia navesatriny gny torimaso, fa laha tena taitsy tanteraky I reo, dia nahajery gny voninahiny sy reo johary roa zay nitsanga niaraky taminy.33Sady lafa niala nagnalavitsy an'i Jesosy I reo, dia hoy Petera taminy hoe: "Tompo, dia amintsika gny mijano eto. Engao zahay hagnamboatsy fialofa telo, raiky ho anao, raiky ho an'i Mosesy, sady raiky ho an'i Elia." (Tsy hainy zay nambarany.)34Teo am-pivolagnany zay I, dia nisy rahona avy nanaro azy reo, ka dia natahotsy I reo lafa hilitsy tao amin'gny lay rahona.35Nisy feo niboaky avy tagny amin'gny lay rahona, nanao hoe: "Inty ro Gnanako lahy, lay raiky zay vaofiliko; henoy I."36Laha nivola lay feo, dia Jesosy raiky ro jery teo. Nitazo gny fahanginany I reo sady tsy nivola tamin'ia na ia tamin'gny zay andro zay gny momba zay iaby hitandreo.37Sady gny andro magnaraky an'io, la nidigna avy agny an-tendrombohitsy I reo, dia vahoaky maro nifanena taminy.38Ingo, nisy johary raiky avy amin'gny vahoaky ro nihiaky mare, nanao hoe: "Ry mpampianatsy o, mitalaho aminao zaho mba ninety toy gnanako lahy toy, fa gnanako toka I.39Jerinao, misy fanahy mibaiko azy dia mihiaky tampoky I; mampifanintony azy zay ka mampamoaky roatsy gny vavany. Tsy miala aminy sady mahatorovany tanteraky azy.40Mitalaho tamindreo mpianatsy zaho mba hanala zay, fa tsy afakindreo."41Namaly Jesosy ka nanao hoe: "Nareo tsy mpino sy taranaky raty fitondran-tena, hafiaria ro tsy maintsy hipetraky niaraky aminareo sy hiaretako miaraky aminareo? Ento ety gny gnanakao lahy."42Lafa namonjy lay zaza lahy, dia natsipin'gny demonia tamin'gny tany I sady nampihijitsinjitsy azy. Fa Jesosy nivola mare lay fanahy maloto sady nagnasitrany lay zaza lahy, sady nampoliny azy tany amin'gny rainy.43Sady avy eo dia talanjo avokoa I iaby nahajery gny halehiben'Andrianagnahary. La gaga tamin'gny raha iaby nataony igny I reo, ka hoy I tamin'gny mpianany hoe:44"Angao reto teny reto ho avy laliky ao an-tsofinareo: gny Gnanak'olo dia ho valihany ho eo an-tanan'olo."45Fa tsy ataondreo zay fagnambany zay. Zay dia nangoniny tamindreo, noho zay dia Tsy azondreo gny dikan-gny zay, sady mbo natahotsy I reo gny nagnontany gny momba zay fagnambarany zay.46Sady avy eo dia nisy fifandirany nanomboky teo amindreo gny amin'gny zay ho lehibe indrindra amindreo.47Fa Jesosy, nahay gny fihevitsy tagny ampondreo, sady nangalaky zazakely raiky napetrakiny teo agnilany.48Sady nivola tamindreo hoe: "Fa na ia mandray toy zaza toy amin'gny agnarako, dia mandray ahy; sady na ia na ia mandray ahy, dia mandray lay raiky zay nanaraky ahy. Fa zay kely indrindra aminareo iaby ro lehibe."49Jaona namaly hoe: "Tompo o, nahajery olo raiky zahay nanala demonia tamin'gny agnaranao sady nosakananay I, satria I tsy manara-dia niaraky aminay."50"Ka rarà I," Hoy Jesosy, "satria zay tsy manohitsy anareo sady momba anareo."51Lafa nanakaiky gny andro ampiakarany azy, sady niatsiky ho agny Jerosalema I.52Nandefa mpitondra hafatsy I hialoha azy, sady mandeha I reo ka nilitsy tao amin'gny tanà samaritany raiky mba hanoma gny raha iaby ho azy.53Fa gny vahoaky tao tsy nandray azy, satria nitodiky ho agny Jerosalema I.54Lafa nahajery zay Jakoba sy Jaona mpianatsy, sady hoy I reo hoe: "Tompoko, tianao va zahay laha handefa motro milatsaky avy agny an-danitra mba hamotiky azy reo?"55Fa nitodiky sady nivola mafy tamindreo I,56sady lasa tagny amin'gny tanà hafa I reo.57Sady lafa handeha tegny an-dalandre I, sady nisy olo raiky nanao taminy hoe: "Hanaraky anao zaho na ho aia na ho aia alehanao."58Jesosy nivola taminy hoe: "Gny amboahaolo manan-davaky, sady reo voro egny an-danitra sady mana gny akaniny, fa gny gnanak'olo tsy mana toera asia gny lohany."59Sady hoy I tamin'gny hafa hoe: "Magnaraky ahy." Fa Hoy I hoe: "Tompoko, engao zaho aloha handeha handevy gny raiko."60Fa Hoy I hoe: "Engao gny maty handevy gny maty ao aminy. Fa ho anao, mandeha ka mitoria agny lavitsy agny sady hitaro gny fanjakan'Andrianagnahary."61Sady nisy olo hafa nanao hoe: "Hanaraky anao zaho, Tompo, fa engao zaho aloha hanao veloma reo agny an-tragnoko."62Jesosy namaly azy hoe: "Tsy misy olo mità angady sady miheriky ka mendriky ho ao amin'gny fanjakan'Andrianagnahary."

Chapter 10

1Sady tafarany regny raha regny, dia nifily fitopolo lahy [Fanamariha: Maro amindreo fandika taloha soa indrindra no mivaky hoe: "Fitopolo", Fa gny sasany mivaky hoe "Roa ambi- Fitopolo."] hafa gny Tompo, sady nandefa azy regny tsiroaroa nialoha azy tagny amin'gny tanà iaby sy toera zay fa halehany.2Hoy I tamindreo hoe: "Be gny vokatsy, fa vitsy gny mpiasa. Noho zay angataho gny Tompon'gny vokatsy mba handefa mpiasa ho eny amin'gny vokatse.3Mandehana amin'gny lalanareo. Jereo, alefako mitovy gny gnanak'ondry ao agnivon'gny ambo-dia nareo.4Ka mba mianday fitoeram-bola, na fitoeran'entana, na kapa, ary aza miarahaba, na ia na ia egny an-dala.5Zay tragno hiliranareo, ambarao aloha hoe: "Fiadana anie ho amin'ity tragno ity!"6Lafa misy olo gny fiadana ao, dia hitoetra aminy gny fiadana zay nambaranareo, fa laha tsy misy kosa, dia hipoly aminareo zay.7Mipetraka ao amin'io tragno io avao, mihinana sy misotroa zay omendreo, fa gny mpiasa dia mendriky gny karamany. Ka mifindrafindra tragno.8Fa amin'zay tanà iliranareo, ka mandray anareo, hano zay arosony eo aloha nareo,9sady sitrano gny marary zay ao. Ambarao andreo hoe: "Fa manakaiky anareo gny fanjakan'Andrianagnahary."10Na ombia na ombia nareo ro militra tanà ka tsy mandray anareo I reo, dia mimboaha egny an-dala sady ambarao hoe:11"Fa na dia gny vovoky gny tanà nareo zay miraikitsy amin'gny tombokinay aza dia ho fafanay hanohitsy anareo! Fantaro anefa zao: "Fa manakaiky gny fanjakan'Andrianagnahary."12Ambarao aminareo fa amin'gny andron'gny fitsarany dia ho azo leferiny kokoa gny an'i Sodoma noho gny an'i zay tanà zay.13Loza ho anao, ry Korazina! Loza ho anao, ry Betsaida! Fa laha gny asa bevata zay natao tao aminao ro natao tagny Tyro sy Sidona, dia fa ela I reo ro nibebaky, mipetraka tamin'gny lamba fisaonany sy lavenony.14Fa ho azo leferiny tokoa gny an'i Tyro sy Sidona amin'gny fitsarany noho gny aminareo.15Iha, ry Kapernaomy, mieritreritsy fa iha fa ho hasandratsy agny an-danitsy? Tsia, ho entiny mijotso agny amin'gny Hadesy iha.16Zay mijajy anareo dia mijajy ahy, sady zay mandà any dia mandà lay nanirahy ahy."17Nipoly am-pifaliany reo fito-polo, ka nivolana hoe: "Tompo, na dia gny demonia aza dia nanaiky anay tamin'gny agnaranao."18Jesosy niresaky tamindreo hoe: "Nijery an'i Satana nilatsaky avy agny an-danitsy toy gny tselatsy zaho."19Jereo, fa efa nomeko anareo gny fahefana hanitsaky gny menarana, gny maingoky, sady ambonin'gny hery iaby gny fahavalo, sady na ino na ino dia tsy nisy handratsy anareo amin'gny fomba iaby.20Na dia zay aza mifaly fotsiny amin'gny zay, koa nanaiky anareo gny fanahy, fa mifalia tokoa hoe voasoratsy agny an-danitsy gny anaranareo."21Tamin'io fotoany io avao dia nifaly tokoa tao amin'gny Fanahy Masina I, sady niresaky hoe: "Midera anao zaho, ry Ray, Tompon'gny lanitsy sy gny tany, fa efa nafeninao regny raha regny tamin'gny hendry sy gny manan-tsaina, sady nambara tamindreo tsy manam-pahalalany, toy gny zaza maliniky. Eka, Raiko, fa zay ro ankasitrahany soa eo imasonao."22Gny Raha iaby dia nankinin'gny Ray tamiko, sady tsy misy mahalala hoe ia gny gnanaky afa-tsy gny Ray, sady tsy misy mahalala hoe ia gny Ray afa-tsy gny gnanaky sy zay nosafidian'gny Gnagnaky haseho Azy."23Avy eo dia niodiny teo amindreo mpianatsy I ka nivola mangingina hoe:24"Sambatsy zay mahita reo raha zay hitanareo. Ambarako aminareo, mpaminany sy mpanjaha maro ro naniry ahita zay raha hitanareo, fa tsy hitanareo zay, sady aheno reo raha renareo, fa tsy rendreo zay."25Indro, nisy mpampianatsy gny lalàn'gny Jiosy raiky nitsanga mba hitsapa azy, ka nivola hoe: "Mpampianatsy o, ino ro tsy maintsy hataoko mba handovako gny fiaina mandrakizay?"26Jesosy nivola taminy hoe: "Ino ro voasoratsy ao amin'gny lalàna? Ahoa ro famakinao Zay?"27Nagnome valinteny I dia nivola hoe: "Tiavo gny Tompo Andrianagnaharinao amin'gny fonao iaby, amin'gny fanahinao iaby, amin'gny herinao iaby, sady amin'gny fisainanao."28Jesosy niresaky taminy hoe: "Marina gny navalinao. Ataovy Zay dia ho velona iha."29Fa lay mpampianatsy, naniry hanamarina gny tenany, dia nivola tamin'i Jesosy hoe: "Ia ro namako?"30Namaly azy Jesosy ka nivola hoe: " Nisy johary raiky nijotso avy agny Jerosalema ho agny Jeriko. I dia azondreo mpandroba, zay nanendaky reo fanana iaby tegny aminy, sy nikapoky azy, sady namela azy fa ho faty.31Sady sendra nisy mpisorona nandalo tamin'gny zay lala zay, sady nony nahajery azy I, dia nandeha tegny am-pita.32toy zay koa gny Levita anankiray, Lafa nandalo taminy lay toerany ka nahajery azy, dia nandeha tegny am-pita.33Fa nisy Samaritana anankiray, lafa nandeha tamin'gny nalehany I, dia avy teo amin'gny nisy azy. Lafa nahajery azy I, dia nitsetra azy.34Dia nanatona azy I ka namehy gny ratrany, sady nandraraky menaky sy divay tamin'gny zay. Nampitaingenanay gny bibiny I, ka nentiny tagny amin'gny tragnom-bahiny sady nokarakarainy.35Gny amaray dia naka denaria roa I, sady nanolotry zay tamin'gny mpampianatsiny, sady nanao hoe: 'Karakarao I, sady na ohatrinony na ohatrinony laninao mihoatsy, lafa nipoly zaho, dia ho efaiko.'36Ia amin'gny I telo reo, araky gny eritreritrao, ro namay lay azon'gny mpandroba?"37Namaly lay mpampianatsy hoe: "Lay raiky zay naneho fiantrana azy." Jesosy niresaky taminy hoe: "Mandehana sady manaova toy zay koa."38Sady lafa niara-nandeha I reo, dia nilitsy tao amin'gny tanà raiky I, sady nisy ampela raiky kehy hoe Marta nampandroso azy tao an-tragnony.39Nana rahavavy atao hoe Maria I, zay nipetraky teo an-tombokiny gny Tompo sady nandre gny teniny.40Fa Marta sahirana be tamin'gny fikarakarany gny sakafo ho aroso. Nankeo amin'i Jesosy I, dia nanao hoe: "Tompo, tsy mampanino anao va gny namelan'gny rahavaviko any hanompo rery? koa teneno I mba hanampy any."41Fa namaly gny Tompo ka nanao taminy hoe: "Marta, Marta, manahy amin'gny raha maro be ianao,42kanefa raha raiky avao ro tena ilainy. Maria dia efa nifily zay soa indrindra, zay tsy ho esoriny aminy."

Chapter 11
1Dia zao ro nitranga lafa nivavaky tao amin'gny toera raiky Jesosy, nisy raiky tamindreo mpianany niteny taminy hoe: "Tompo, mba hampianaro mivavaky zahay toy gny nampianaran'i Jaona reo mpianany."2Hoy Jesosy tamindreo hoe: "Lafa mivavaky nareo dia teneno hoe: 'Ray o, ho hamasinina anie gny anaranao. Ho avy anie gny fanjakanao.3Omeo anay gny haninay isan'andro.4Avelao gny fahotanay, tahaky gny namelanay zay meloky taminay. Aza mitondra anay ho agny amin'gny fakam-panahy."5Jesosy nivola tamindreo hoe: "Ia aminareo ro hana namana, sady handeha ho agny aminy amin'gny misasakaly, sady nanao aminy hoe: 'Ry namana, mba ampidramo mofo telo zako,6fa misy namako raiky avao avy lavitsy, sady tsy mana na ino na ino harosoa azy zaho,7Sady mety hamely azy gny raiky tao an-tragno ka nanao hoe: "Ka manelingely ahy. Fa mihily gny varavarany, sady gny gnanako, fa eo ampandriny, miaraky amiko. Tsy afaky mitsanga zaho hagnome mofo anao.8Mivola aminareo zaho, fa na dia tsy mitsanga sy manome mofo anareo aza I satria namaly anareo, dia nohon'gny fikirizanareo tsy misy hegnatsy, dia hitsanga I sady nagnome anareo gny mofo iaby zay ilainareo.9Mbola mivola aminareo koa zaho, mangataha, dia homena anareo zay; mitadiava, dia nahajery anareo; dondomy, dia ho vohany anareo.10Fa gny olo iaby zay mangataky dia mahazo, sady zay mitady dia mahita; sady zay olo mandodona, dia ho vohany.11Ia aminareo raimpianakavia reo ro, laha mangataky trondro gny gnanakinareo, dia nagnome azy bibilava fa tsy trondro? [Fanamariha: "Reo fandika soa indrindra misy vaki-teny fohy tokoa, zay arahintsika eto. Gny fandika taloha sasany dia misy vaki-teny lavalava kokoa, zay hita ao amin'gny Matio 7:9 avao koa: "Raimpianakavia ia aminareo, lafa mangataky mofo gny gnanakinareo, ro hagnome azy vato?12Na trondro, dia hagnome azy bibilava?" Na laha mangataky atody I, dia homenareo maingoky va I?13Noho zay, laha nareo raty fanahy aza nahay nagnome fanomeza soa ho an'gny gnanakinareo,dia ohatrin'gny ahoa gny halehiben'gny Fanahy Masina homen'gny rainareo zay agny an-danitsy ho anareo zay mangataky aminy?"14Sady Jesosy nandroaky demonia moana. Lafa niboaky lay demonia, dia lasa nahay nivola lay johary zay moana, sady dia gaga gny vahoaky.15Fa gny olo sasany nivola fa: "Amin'gny alalan'i Belzeboba, zay mpitariky gny demonia, ro androahany demonia."16Gny sasany nitsapa azy sady mitady famantara avy agny an-danitsy taminy.17Nefa fantatr'i Jesosy zay tao an'tsaindreo ka nivola tamindreo hoe: "reo fanjakany iaby zay mizarazara dia ho rava, sady gny tragno zay mizarazara dia hirodany."18Koa laha mialy an-tragno Satana, ahoa ro hampaharitsy gny fanjakany? Fa hoy ianareo hoe nandroaky demonia amin'gny alalan'i Belzeboba zaho.19Fa laha nandroaky demonia amin'gny alalan'i Belzeboba sady zaho, amin'gny alalan'Ia kosa ro androahany mpanara-dia anareo azy? Noho zay, reo ro hitsara anareo.20Fa laha nandroaky gny demonia amin'gny alalan'gny ratsan-tagnan'Andiagnanahary Ahy, dia tonga aminareo ny fanjakan'Andrianagnahary.21Lafa ampy fitaova soa gny johary mahery raiky miamby gny tragnony, dia voaaro gny hareny,22nefa kosa laha mahery noho I gny johary raiky ka mandresy azy, dia alain'gny lay johary mahery kokoa amin'gny lay johary gny fiadina, sady ho robainy gny fananan'gny lay johary.23Zay tsy miaraky amiko dia nanohitra Ahy, ary zay tsy miangona miaraka amiko dia miaraky.24Lafa miala amin'gny olo raiky gny fanahy raty, dia lasa I mamakivaky toera tsy misy rano sady mitady fitsarany.25Sady lafa tsy mahita, dia hoy I hoe: "Andeha nipoly agny amin'gny tragno niaviako zaho." Lafa tafapoly, I dia mahita zay tragno zay voalio sy voalaminy.26Avy eo dia lasa I sady maka fanahy hafa raty mihoatsy gny tenany miisa fito miaraky aminy I sady dia miditsy mba hitoetra aminy I sady dia militsy mba hitoetra ao I iaby. Ka raty kokoa noho lay voalohany gny fiafaran'gny zay olo zay."27Sady laha niresaky reo raha reo I, dia nisy ampela raiky handratsy gny feony tao anaty vahoaky sady nanao taminy hoe: "Sambatsy gny kibo zay niteraky Anao sy gny nono zay ninonoanao."28Fa hoy kosa I hoe: "Sambatsy, tokoa aza, reo zay mihaino gny tenin'Andrianagnahary sy mihazony zay."29Sady laha mbo mitohy gny vahoaky, dia nanomboky nivola Jesosy hoe: "Ity taranaky ity dia taranaky raty. Mitady famantara I, nefa tsy hisy famantara aseho azy afatsy gny famantaran'i Jona.30Fa tahaky gny nahaavy an'i Jona ho famantara tamindreo Ninivita, toy zay koa dia ho famantara gny Gnanak'Olo amin'gny ity taranaky ity.31Gny mpanjaka vavin'gny Atsimo dia hitsanga amin'gny fitsarany miaraky amindreo johary amin'ity taranaky ity ka hanameloky azy reo, fa avy agny amin'gny faran'gny tany I mba hiaino gny fahendren'i Solomona, sady indro eto gny olo bevata noho Solomona.32Gny joharin'i Ninive dia hiara hitsanga amin'ity taranaky ity amin'gny fitsarany sady hanameloky azy, satria nibebaky tamin'gny nitorian'i Jona I reo, sady indro, misy olo lehibe noho Jona eto.33Tsy misy olo raiky, lafa avy nandrehitsy jiro, dia mametraky zay amin'gny toera takona na ao ambonin'gny harona, fa atao eo amin'gny fitoeran-jiro, mba ho hitan'zay militsy gny hazava.34Gny masonao no jiron'gny tegna, lafa soa gny masonao, dia rakotsy hazavany gny tena iaby. Fa laha raty koasa gny masonao, dia feno haiziny gny tenanao.35Noho Zay, mitandrema nareo mba tsy ho maiziny gny hazava ao aminareo.36Sady, laha feno hazavana sady gny tenanao iaby, ka tsy misy ampahan'zay ao anaty haiziny, dia ho tahaky gny jiro zay mampamiratsy gny hazavany eo aminao gny tenanao manontolo.37Lafa vita gny resany, dia nisy Fariseo nanasa azy hiara hisakafo aminy agny antragnony, dia nilitsy Jesosy ka nipetraky.38Gaga lay Fariseo fa tsy nisasa aloha Jesosy alohan'gny hihinana.39Fa hoy gny Tompo taminy hoe: "Ankehitsiny, ianareo Fariseo, dia manalio gny ivelan'gny kaopy sy gny lovia, nefa gny ao anatinareo dia feno rombaky sy faharatsiany."40Ianareo ry kely saina! Tsy nanao zay ao anatiny avao koa fa zay nanao gny ivelany?41Omeo gny mahantra zay ao anatiny, dia ho malio ho anareo avokoa gny raha iaby.42Fa loza ho anareo ry Fariseo, satria mandoa gny ampahafolon'gny solila sy gny rota sady gny hazo hafa egny an-tsaha ianareo, nefa tsy norarahinareo gny fanamarihana sy gny fitiavan'Andrianagnahary. Ilainy gny manao gny marina sy mitia an'Andrianagnahary, ro sady tsy manadino gny manao reo raha hafa avao koa.43Loza ho anareo ry Fariseo, fa tianareo gny toera voalohany egny amin'gny synagoga sy gny fiarahabana feno fanajana anareo egny antsena.44Loza ho anareo, fa ianareo dia tahaky gny fasany tsy misy famantarany zay hitsahin'gny olo fa tsy hainy zay.45Gny raiky tamindreo mpampianatsiny lalàny nivola taminy hoe: "Mpampianatsy o, zay ambaranao zay dia maniratsira anay koa."46Jesosy nivola hoe: "Loza ho anareo, ry mpampiana-dalàny! Fa mampitondra enta mavesatsy tsy zakan'gny olo nareo, nefa tsy mikasiky zay enta mavesatsy zay akory na dia gny ratsan-tananareo raiky aza.47Loza ho anareo, satria manorina fasana ho andreo mpaminany nareo, nefa gny razambenareo ro namono azy reo.48Koa vavolombelony sady nanaiky gny asan'gny razanareo nareo, fa hamono azy reo tokoa I reo sady nareo ro manorina gny fasany.49Noho zay avao koa, ro nanambaran'gny fahendren'Andrianagnahary hoe: "Nandefa mpaminany sy apostoly amindreo zaho, sady I reo hamono sy hanenjiky gny sasany amindreo."50Ity taranaky ity, zay ro ho tompon'andraikitsy amin'gny rà-ndreo mpaminany iaby nilatsaky hatramin'gny nahariany zao tontolo zao,51nanomboky teo amin'gny ràn'i Abela ka hatramin'gny ràn'i Zakaria, zay novonoiny teo anelanelan'gny alitara sy gny fitoerany masina. Eny, ambarako marina aminareo, fa ity taranaky ity ro ho tompon'antoky.52Loza ho anareo ry mpampianatsy gny lalàn'gny Jiosy, satria nalainareo gny fanalahidin'gny fahalalany; tsy militsy ao gny tenanareo, sady sakananareo reo zay militsy."53Tafarany nialan'i Jesosy teo, dia nanohitra azy gny mpanora-dalàny sy gny Fariseo sady niady hevitsy taminy mahakasika gny raha maro,54sady niresaky gny hamandrika azy tamin'gny teniny avao.

Chapter 12
1Taminy zay, lafa niara-niangona gny vahoaky an' arivony maro, maro loatsy ka nifanitsa-kitro I reo, voalohany loatsy indrindra dia nanomboky nivola tamindreo mpianany I hoe: "Tandremo gny masirasirandreo Fariseo, zay fiatsarambelatsihy."2Fa tsy misy takona zay tsy haseho, ary tsy misy mivony zay tsy ho hay.3Ka na ino na ino nambaranareo tao amin'gny haiziny dia ho re amin'gny fahazava, ary zay nambaranareo teo an-tsofiny tao anaty efitragno dia hambara egny an-tampon-tragno.4Mivolagna aminareo zaho ry namako, ka matahotsy reo zay mamono gny tena, ary afara'zay dia tsy misy na ino na ino azony atao ikehany.5Fa hampitandrina anareo zaho gny aminy zay hatahorany. Matahotsy lay raiky zay, lafa avy mamono, dia manana gny fahefany gny hagnary anareo agny amin'gny helo. Eka, mivolagna aminareo zaho, matahotsy Azy.6Tsy avily farantsa kely roa va gny tsintsina dimy? Kanefa tsy misy raiky aminy regny zay aligno eo imason'Andrianagnahary.7Fa na gny volon-dohanareo aza dia voaisa avokoa. Ka matahotsy. Fa manan-danja mihoatsy nohon'gny tsintsina maro nareo.8Hoy zaho aminareo, zay iaby manaiky ahy eo anatrehan'gny olo, gny Gnanak'Olo ihany koa dia hanaiky azy eo agnatrehandreo anjelin'Andrianagnahary,9fa zay mandà Any eo anatrehan'gny olo dia ho laviny eo anatrehan'gny reo anjelin'Andrianagnahary.10Zay iaby mivola zay, fa zay iaby mivola raty manohitsy gny Fanahy Masina kosa, dia tsy ho voavela zay.11Laha mitondra anareo eo anatrehan'gny synagoga, reo mpanapaky, sy reo manam-pahefany I reo, dia aza manahy gny aminy zay ho fomba fiteninareo ho fiarovan-tenanareo, na zay ho ambaranareo,12satria gny Fanahy Masina ro hampianatsy anareo zay tokony ho ambaranareo aminy zay ora zay."13Avy eo olo raiky avy tao amin'ireo vahoaky nivola taminy hoe: "Ry mpampianatsy, teneno gny rahalahiko mba hizara gny lova amiko."14Jesosy nivola taminy hoe: "Ra johary, ia ro nanao Any ho mpitsara na mpanelanela anareo?"15Hoy I tamindreo hoe: "Miambena mba hihazonanareo gny tenanareo lavitsy reo fanirian-draty iaby, satria gny fiainan'olo raiky dia tsy miankina amin'gny fitobaky gny fananany."16Avy eo Jesosy nanao fagnohara raiky taminireo I, nanao hoe: "Namokatsy be gny sahan'gny johary mpanakarea raiky,17sady nagnontany tena I, nivola hoe: "Ino roho ataoko, fa tsy manana toera hitehirizako reo vokatsiko zaho?"18Hoy I hoe: "Ia ro ho ataoko. Hazerako reo tragno fitoeram-bokatsy dia hananga lehibe kokoa zaho, sady ao amin'ireo ro hanangonako gny voako sy reo bokatsy hafa.19Dia hivola amin'gny fanahiko zaho hoe: "Ry fanahy, ianao dia manana bokatsy besaky voatahiry ho amin'gny taona maro. Mitsahara soa, mihinàna, misotroa, mifalia."20Fa Andrianagnahary nivola taminy hoe: "Fa jorahy adala, androany aliky gny fanahinao to halaina aminao, nareo raha zay nomaninao, ho an'ia reo?21Zay gny olo zay manangony harena manoloany an'Andrianagnahary.22Jesosy nivola taminireo mpianany hoe: "Noho zay dia ambarako aminareo, ka manahy gny amin'gny aminareo zay ho haninareo, na gny momban'gny tenanareo zay ho tafinareo.23Fa gny ainy dia mihoatry noho gny sakafo, sady gny tena dia mihoatry noho reo fitafiany.24Heveko gny goaiky, tsy mamafy regny na mijija. Tsy manana fitoeram-bokatsy regny na tragno fitahirizany, kanefa omen'Andrianagnahary hanina regny. Mitovy gny ahoa gny fihoaranareo lanja mihoatry noho reo vorona!25Ia aminareo ro araky manampy hakiho raiky gny andro iainany amin'gny fanahiany?26Koa raha kely indrindra zay ka tsy aminareo atao, nahoa nareo ro miahiahy gny amin'gny sisa?27Hevero reo lilia \_manao ahoa gny fagniriny. Tsy miasa I regny, na mamoly. Kanefa ambarako aminareo, na Solomona tamin'gny voninahiny manontolo aza tsy nisiky mitovy gny iray tamindreo.28Lafa tafian'Andrianagnahary mitovy zay reo ahajery egny an-tsaha, zay do androany, sady gny ampitso dia ariany anaty fatany, toy gny ahoa gny hanafiany anareo mihoatry lavitsy noho zay, nareo ry kely finoana o!29Ka mila zay ho haninireo sy zay ho sotroinareo, sady ka miahiahy.30Fa reo firenena iaby eto amin'gny zao tontolo zao reo dia mila regny raha regny, sady mahay gny Rainareo fa mila regny nareo.31Fa katsako gny fanjakany, dia nomeny ho fanampiany ho anareo regny raha regny.32Ka matahotsy, ry andian'ondry vitsy, satria gny Rainareo dia tena faly gny hagnome anareo gny fanjakany.33Avilio reo fanananareo sady omeo gny mahantra. Manaova fitoeram-bola ho agn'gny tenanareo zay tsy mety ho tonta\_harena agny an-danitsy zay tsy mety lany, zay tsy misy mpangalatsy manakaiky, sady tsy misy kalalao manimba.34Fa agny aminy zay hitoeran'ny harenareo, dia ho agny avao koa gny fonareo.35Aoky gny akanjo lavanareo ho hasikinareo gny valahanareo, sady aoka gny jironareo hirehitsy hatrany,36sady manaova mitovy reo olo zay miamby reo mpony hiveriny avy any amin'gny lanonam- mpampakaram-bady, mba lafa avy I ka mandondona, dia ho araky hanokatsy gny varavara ho azy avy hatrany I reo.37Sambatsy reo mpanompo, zay hitan'gny tompony fa niambiny iaby avy I. Ambarako marina aminareo, fa hisikiny gny lamba labany amin'gny valahany I, sady hampipetraky azy reo do an-databatsy, ka ho avy I sady hanompo azy reo.38Laha ho avy amin'gny ora faharoa amin'gny aliky gny Tompo, na amin'gny ora fahatelo aza, ka mahajery azy reo vonona, dia ho sambatsy reo mpanompo reo.39Ho fanampiany zay dia fantaro zao, fa laha fantasy gny tompon-tragno, dia tsy namela gny tragnony ho takiany I.40Mivonòna avao koa, fa tsy hainareo gny ora hiavian'gny Gnanak'olo."41Petera nivola hoe: "Tompo ô, aminay avao va ro ivolagnanao zay fagnohara zay, sa amin'gny olo iaby avao koa?"42Gny Tompo niresaky hoe: "Ia sady ro mpitantany mahatoky sy hendry zay ho tendreny gny tompony ho ambonin'reo mpanompony hafa mba hagnome azy reo gny anjara haninireo I amin'gny fotoa mety?43Sambatsy zay mpanompo zay, zay hitan'gny tompony manao zay iaby avy I.44Ambarako marina aminareo fa ho tendreny hanapaky gny fananany iaby I.45Fa lafa mivola ao ampony zay mpanompo zay hoe: "Nahemotsy gny tompoko gny fiverenany, ka manomboky mamaono reo mpanompo lahy sy vavy, sady mihina sy misotro, ka lasa mamo,46gny tompony zay mpanompo zay dia ho avy amin'gny andro tsy ampoiziny, sady amin'gny ora tsy hay, sady hanapatapaky azy ka hanomana toera ho azy niaraky amin'ireo tsy mahatoky.47Zay mpanompo zay, nahafantatsy gny sitrapony gny tompony, kanefa tsy niomana na nanao araky gny sitrapony, sady ho kapohiny amin'gny fikapohany maro.48Fa zay tsy nahafantatsy sady nanao zay mendriky ahazoany kapoky kosa, dia ho kapohiny amin'gny fikapohany kely. Fa reo iaby zay nomeny be, dia ho be kokoa no ho takiany aminy, sady reo zay nanankina be, dia ho be lavitsy aza ro hangatahiny aminy.49Avy zaho hanipy motro egny ambon'gny tany, sady toy gny ahoa gny fagniriako mba hirehetany zay sahady.50Fa mana fanaovam-batisa mba hanaovany batisa zaho, sady toy gny ahoa gny fahoriako mandra-pahatanteraky zay!51Mihevitsy va nareo fa avy zaho mba handay fiadana eto an-tany? Tsia, mivola aminareo zaho, fa fisarahany aza.52Manomboky zao dia hisy dimy ao amin'gny tragno raiky zay hisaratsaraky olo telo manohitsy gny roa, sady olo roa manohitsy gny telo.53Hisaratsaraky I reo, gny ray hanohitsy gny gnanaky lahy, sady gny gnanaky lahy, sady gny gnanaky lahy hanohitsy gny ray, gny reny hanohitsy gny gnanakiny vavy sady gny gnanakiny vavy hanohitsy gny vinanto vavy, sady gny vinanto vavy hanohitsy gny rafozam-bavy."54Nivola tamindreo vahoaky koa Jesosy hoe: "Lafa mahajery rahony miforony egny andrefana nareo, dia hoy avy hatrany nareo hoe: 'Hisy ranon'orana ho avy,' sady mitranga zay.55Lafa misy rivotsy mitsoky avy avy atsimo, dia hoy nareo hoe: 'Hisy hafana be ho avy,' sady mitsanga zay.56Ry mpihatsaravelatsihy, hainareo gny maliniky ro toetra gny tamy tagny lanitsy, fa ahoa ro tsy ahaizanareo mamantatsy zao andro ankehitriny zao?57Nahoa nareo ro tsy mitsara zay marina ho an'gny tenanareo?58Fa Lafa mandeha miaraky amin'gny mpifanandriny aminareo eo anatrehan'gny mpitsara ambony nareo, egny an-dàlany dia miezaky handamina gny olany miaraky amin'gny mba tsy handehanany handrirotry anareo eo amin'gny mpitsara, ary mba tsy hanoloran'gny mpitsara anareo agny amin'gny mpamatotsy, ary mba tsy handefasan'gny mpamatotsy anareo agny amponja.59Hoy zaho aminareo, tsy ho tafavoaky ao mihitsy nareo mandra-pandoanareo gny vola farany zay maliniky indrindra."

Chapter 13

1Taminy zay andro zay, nisy olo sasany teo nivola taminy gny momba reo Galiliana zay gny rànireo I ro nafangaron'i Pilato tamin'gny sorony manokany.2Namaly Jesosy sady nivola taminireo I hoe: "Ianareo va mieritseritsy fa reo Galiliana reo dia mpanota mihoatry noho reo Galiliana hafa iaby satria nijaly mitovy zay?3Tsia, Zaho mivola anareo. Fa laha tsy mibebaky I anareo, I anareo iaby dia ho maty mitovy zay.4Na regny olo valo ambon'gny folo tao Siloama zay nianjeran'gny tilikambo ka nahafaty azy reo, mieritseritsy fa nareo fa tena mpanota raty mihoatry noho reo johary hafa tao Jerosalema regny?5Tsia, hoy Zaho. Fa Ianareo laha tsy mibebaky, ianareo iaby avao koa dia ho maty."6Jesosy nanao zao fagnohara zao hoe: "Nisy olo nanana hazony aviavy raiky novoleny teo amin'gny tanim-boalobony sady avy I sady nijery voankazo teo aminy nefa tsy mahajery na ino na ino.7Lay johary dia nivola tamin'gny mpanao zaridainy hoe: 'Ingo, avy teto zaho nandritra gny telo taona sady niezaky nila voa taminy ity hazo aviavy ity kanefa tsy nahajery mihitsy. Kapaho io. Nahoa io ro enga manimba gny tany?'8Namaly lay mpanao zaridainy ka nivola hoe: 'Engao ho eo io aloha amin'ity taona ity mandra-pihadiko magnodidy azy sy hanasiako zeziky do aminy.9Laha mamoa I amin'gny taona manaraky, soa; fa laha tsy zay, dia kapaho I!"'10Sady Jesosy nampianatsy tao amin'gny raiky tamin'gny Synagoga nandritsy gny Sabata.11Ingo, nisy ampela raiky zay nanana gny fanahy ratin'gny fahalemeny nandritsy gny valo ambon'gny folo taona teo, sady I dia nivokoka sady tsy nahavita nijoro soa.12Nony nahita azy Jesosy, dia nikaiky azy ka nivola hoe: "Ry vehivavy, afaky amin'gny fahalemenao ianao."13Napetrany teo aminy gny tagnany, sady niaraky taminy zay dia nitraka lay vehivavy sady nihoby an'Andrianagnahary.14Saingy gny mpanapaky gny Synagoga dia nasiaky noho gny fanasitranany nataon'i Jesosy tamin'gny Sabata. Noho zay dia namaly lay mpanapaky sady nivola tamin'gny vahoaky hoe: "Misy enin'andro zay tokony iasany. Miavia ka sitràna, fa kosa tsy amin'gny andro Sabata."15Gny Tompo namaly azy ka nivola hoe: "Ry mpiatsaravelatsihy! Moa va tsy samy mamaha gny boriky na gny ombiny ao amin'gny valany ianareo ka manday zay hisotro rano amin'gny sabata?16Sady toy zay koa ity gnanaka ampelan'i Abrahama, zay voafatotr'i Satana nandritsy gny valo ambin'gny folo taona ity, tsy tokony mba ho vahany va gny fatorany amin'gny andro sabata?"17Sady laha nivola zay raha iaby zay I, dia megnatsy reo raha zay manohitsy azy, fa gny vahoaky raiky manontolo dia faly noho reo raha iaby malaza nataony.18Sady Jesosy nivola hoe: "Toy gny ahoa gny fanjakan'Andrianagnahary, sady toy gny ino ro araky agnoharako zay?"19Zay dia toy gny voatsinapy zay nalainy sy nafafin'gny johary raiky teo an-jaridainany, ka lasa hazo lehibe reiky, sady gny voron'gny lanitsy dia nanamboatsy gny tragnony teo amin'ireo rantsany."20Mbo nivola avao I hoe: "Ino ro afaky hampitahako gny fanjakan'Andrianagnahary?21Zay dia toy gny masirasira zay nalainy gny vehivavy raiky ka nafangarony taminy gny koba in-telony gny famarany mandra-piparitahany ao anatin'gny koba iaby."22Jesosy dia nandeha nitety gny tanà sy gny vohitsy tsiraikiraiky regny an-dàla manokany Jerosalema sady nampianatsy azy reo.23Nisy anankiray nivola taminy hoe: "Tompo, moa va vitsy gny olo ro ho vonjeny?" Sady hoy I taminireo I hoe:24"Mialia gny hilitsy gny varavarany tery I anareo, satria, zaho mivola aminareo, maro to te-hitsofoky, fa tsy ho afaky gny hilitsy.25Lafa injay mitsanga lay tompon-tragno sady manily gny varavarany, dia hijoro ao ivelany eo I anareo ka handondona gny varavarany sady hiteny hoe: 'Tompo, Tompo, ampidiro zahay.' I hamaly ka hivola aminareo hoe: 'Tsy haiko I anareo na gny fiavianareo.'26Sady hiteny Ianareo hoe: 'Nihinana sy nisotro teo alohanao zahay, sady Ianao fa nampianatsy teny an-dalambenay.'27Fa I dia hamaly hoe: 'Milaza aminareo zaho, tsy haiko zay fiavianareo. Mialà eto amiko, I anareo mpanao raty!'28Hisy fitomania sy fikitroha-nify lafa ingo I anareo mahajery an'i Abrahama, Isaka, Jakoba, sy gny mpaminany iaby ao amin'gny fanjakan'Andrianagnahary, saingy voaroaky agny ivelany I anareo.29I reo dia ho avy avy any atsinanana, andrefany, avaratsy, sady atsimo ka hipetraky eo amin'gny latabatsy gny fanjakan'Andrianagnahary.30Fantaro zao, reo zay tsy dia manan-danja ro ho voalohany, sady reo zay tena mana-danja ro ho fatany."31Tafarany kelin'gny zay, nisy Fariseo sasany avy sady nivola taminy hoe: "Mandehana agnambarao gny eto satria Heroda dia te-hamono anao."32Jesosy nivola hoe: "Mandehana sady volagno zay amboahaolo zay hoe: 'Ingo, zaho mandroaky demonia sy manao fagnasitranana anio sy rahampitso, sady amin'gny andro fahatelo dia tratrako gny tanjoko.'33Na ino na ino mitranga, raha bevata amiko gny manohy anio, rahampitso, sy gny andro magnaraky, satria tsy azo ekena gny famonoa gny mpaminany lavitsy an'i Jerosalema.34"Ry Jerosalema, ry Jerosalema, zay mamono gny mpaminany sy mitora-bato reo zay nirahiny tagny aminareo. Impiry zaho ro nagniry gny hanangona gny gnanakareo mitovy gny akoho vavy manangona gny gnanakiny ambany elany, kanefa tsy nagniry zay ianareo.35Ingo, nengany gny tragnonareo. Zaho dia mivola aminareo, tsy ho hitanareo Zaho ambara-pitenenareo hoe: "Sambatsy zay avy amin'gny anaran'gny Tompo."'

Chapter 14

1Sady indray Sabata, lafa nandeha amin'gny tragno gny raiky tamindreo mpitariky gny Fariseo hihina mofo I dia nanara maso Azy akaiky I reo.2Ingo, teo alohany nisy johary raiky zay nampijalian'gny edema.3Jesosy nagnontany reo manam-pahaizany amin'gny alalàgny Jiosy sy reo Fariseo hoe: "Azo atao va gny manasitrany amin'gny andro Sabata, sa tsia?"4Fa I reo dia nangina. Noho zay dia noraisin'i Jesosy I, sady nositraniny, dia nalefany handeha.5Hoy I tamin'ireo hoe: "Ia aminareo zay manan-janaky lahy na omby tafalatsaky anaty fatsakany amin'gny andro Sabata ro tsy hisintony azy avy hatrany?"6I reo dia tsy nisy nahavita nagnome valiny anireo raha reo.7Lafa tsikaritr'i Jesosy gny fomba fisafidiananireo zay nasainy gny toeram-boninahitsy, nanao fagnoharany I, nivola taminireo I hoe:8"Lafa asainy amin'gny lanonam-panambadiany ianareo, ka mipetraky eo amin'gny toeram-boninahitsy, satria mety nisy olo nasainy mbo manam-boninahitsy noho ianareo.9Lafa avy lay olo zay nanasa anareo, dia hiteny anareo I hoe: "Omeo an'ity olon-kafa ity gny toeranao, sady ampahamenarany ro andehananareo hamonjy gny toerany ambony indrindra.10Fa laha asainy ianareo, mandehany dia mipetraky amin'gny toera ambany indrindra, amin'gny zay lafa mandalo eo lay nanasa anao, dia mety hiteny anao I hoe: "Ry namana, miakara amin'gny ambonimbony. Sady avy eo dia homem-boninahitsy ianareo eo anatrehanireo zay iaby miray latabatsy aminareo.11Fa reo zay manandra-tena dia hahetsy, sady I zay manetri-tena dia hasandratsy."12Jesosy avao koa dia nivola tamin'gny lay johary nanasa azy hoe: "Lafa manome sakafo na fanasany ianao, dia aza manasa reo namanao na reo rahalahinao na reo akaiky anao na reo mpanakarena manodidiny anao, amin'gny mety hanasany anao koa ho takalony zay, dia ho voavaly ianao.13Fa lafa manao fanasany ianao, asao gny mahantra, gny kilemaina, gny mandringa, sady gny Jamba,14dia ho sambatsy ianao, satria tsy afaky hamaly anao I reo. Fa ianao dia ho voavaly amin'gny fitsanganan'gny marina."15Lafa naheno reo raha reo gny raiky tamindreo niray latabatsy tamin'i Jesosy, dia nivola taminy I hoe: "Sambatsy zay hihina gny mofo ao amin'gny fanjakan'Andrianagnahary!"16Fa Jesosy nivola taminy hoe: "Nisy johary raiky nikarakara sakafo bevata sady nanasa olo maro.17Lafa voakarakara gny sakafo, dia naniraky gny mpanompony I nivola anireo zay nasainy hoe: 'Mandrosoa, fa gny raha iaby dia fa vonona.'18I iaby dia nitovy saina sady manomboky nanao fialan-tsiny. Lay voalohany nivola taminy hoe: 'Nivily saha zaho, ka tokony himboaky zaho sady ijery zay. Miala tsiny zaho.'19Raiky hafa nivola hoe: 'Nivily omby folo zaho, sady andeha hamantatsy azy reo. Miala tsiny zaho.'20Avy eo dia nisy johary hafa nivola hoe: 'Vao avy nampiaka-bady zaho, sady noho zay dia tsy afaky gny ho avy zaho.'21Dia avy lay mpanompo sady nivola tamin'gny tompony reo raha reo. Avy eo lay tompon-tragno nasiaky ka nivola tamin'gny lay mpanompony hoe: 'Mandeha malaky egny aminireo lalambe sy sakeli-dalany eto an-tanà dia ento aty gny mahantra, gny mandringa, gny jamba, sady gny kilemaina.'22Nivola lay mpanompo hoe: 'Tompo, fa vita zay nobaikonao, fa mbo misy toera avao.'23Hoy ity tompony taminy lay mpanompony hoe: "Mandeha egny aminireo lalambe sy sisim-boly sady tereo I reo ho avy, amin'gny zay ho feno gny tragnoko.24Fa ambarako aminareo, tsy hisy hanandrany gny sakafoko reo johary zay nasainy."'25Sady vahoaky maro ro nandeha niaraky taminy, sady nitodiky I sady nivola azy reo hoe:26"Laha misy aminareo magnatona Any sady tsy mankahala gny rainy, gny reniny, gny valiny, gny gnanakiny, reo rahalahiny sy reo rahavaviny, sady na gny fiainany aza, dia tsy afaky gny ho mpianatro I.27Na ia na ia tsy milanja gny hazofijaliany sady mangataky any dia tsy afaky gny ho mpianatro.28Fa ia aminareo, zay magniry gny hananga tilikambo, ro tsy mipetraky aloha sady mikajy gny fandaniany laha mana zay ilany hamitany azy I?29Laha tsy zay, lafa nametraky gny fototsy I nefa tsy nahavita zay akory, dia hanomboky handatsa azy reo iaby zay mahajery zay,30manao hoe: 'Io johary io ro manomboky nananga kanefa tsy nahavita akory.'31Na koa mpanjaka ino, laha handeha hifanehitsy amin'gny mpanjaka hafa amin'gny aly, ro tsy mipetraky aloha sady haka hevitsy laha miaraky amin'gny johary raiky haliky dia afaky hialy amin'gny mpanjaka hafa zay avy manohitsy azy miaraky amin'gny johary roa aliky?32Laha tsy zay, laha mbo lavitsy gny tafiky hafa, dia mandefa antoko I sady mangataky fepetra ho amin'gny fihavanany.33Ka noho zay, na ia na ia aminareo tsy mahafoy zay iaby hananany dia tsy afaky gny ho mpianatro I.34Soa gny sira ,fa laha trombo gny tsirony lay sira ahoa ro hipoliany hasira indray?35Tsy misy ilany tany azy na dia gny zezi-tany aza. Ariany fotsiny zay. Zay manan-tsofiny ho enti-mihaino, aoky I hiaino."

Chapter 15
1Sady reo mpamory hetra iaby sy gny mpanota sasany dia avy teo amin'i Jesosy mba hihaino azy.2Nifampimonomono reo Fariseo sy reo mpanora-dalàna, nivola hoe: "Io johary io dia mandray mpanota, sady miara-mihinana aminireo mihitsy aza."3Jesosy nanao zao fagnohara zao taminireo, nivola hoe:4"Ia aminareo, laha mana ondry zato I sady avy eo tsombo gny raiky aminireo, ro tsy handao gny sivy amby sivy folo agny an-tany efitra, sady handeha hitady lay raiky tsombo mandra-pahitany azy?5Sady lafa hitany zay, dia apetrany eo an-tsorony sady mifaly I.6Lafa avy ao an-tragno I, dia hiantso avokoa reo namany sy reo mpiara-monina aminy, miteny azy reo hoe: 'Mifalia miaraky amiko, fa hitako lay ondriko tsombo.'7Toy zay koa, mivola aminareo zaho, fa hisy fifaliana agny an-danitsy noho gny mpanota raiky zay mibebaky, mihoatsy noho reo olo marina sivy ambiny sivy folo tsy mila mibebaky.8Na Ia ro ampela zay manana farantsa kely folo, laha tsombo gny farantsa raiky, ro tsy andrehitsy gny jiro, hamafa gny tragno, sady hitady amim-pahazotoany mandra-pahitany zay?9Lafa hitany zay, dia hikaiky avokoa reo namany sy reo mpiara-monina aminy, ka nivola hoe: "Mifalia miaraky amiko, fa itako lay farantsa kely raiky tsombo.10Toy zay koa, Zaho mivola aminareo, misy fifaliana eo anatrehan'gny Anjelin'Andrianagnahary amin'gny mpanota raiky zay mibebaky."11Avy eo Jesosy nivola hoe: "Nisy johary raiky manan-janaky roa lahy,12sady gny faralahiny taminireo nivola tamin'gny rainy hoe: 'Ray ô, omeo any gny anjara harena zay tokony ho any.' Koa dia nozarainy tamindreo gny fananany.13Tsy ela tafarany zay, lay faralahiny nanangona gny anjarany iaby ka nandeha tamin'gny firenena raiky lavitsy teo, sady tagny I no nandany fahatany reo harenany iaby tamin'gny fiainany maditra.14Sady laha laniny avokoa gny iaby, dia nisy mosary bevata niely taminio firenena Io, ka nanomboky tao anatin'gny tsy fahampiany I.15Nandeha I sady nikarama tamin'gny raiky taminireo mponiny tao aminio firenena io, zay mandefa azy tagny amin'gny sahany mba hamahana kiso.16Te hihina mare reo sakafo fihinany gny kiso I, satria tsy nisy olo nagnome azy na ino na ino.17Fa laha avy sainy lay faralahy, dia nivola I hoe: "Firy aminireo mpanompony gny raiko ro manana hanina mihoatsy gny sahaza, sady ity zaho, matin'gny hanohana!18Hengako eto ka ho agny amin'gny raiko zaho, sady zaho nivola aminy hoe: "Ray ô, efa nanota tamin'gny lanitsy zaho, sy teo imasonao.19Tsy mendriky gny hikaiky hoe gnanakinao intsony zaho; ataovy toy gny raiky aminireo mpanomponao zaho."20Noho zay nandeha lay faralahy ka nankany amin'gny rainy. Laha mbo lavitsy I, dia jeriny lay rainy, sady tohiny nangoraky, ka nihazakazaky, sady namihiny sy nanoroky azy.21Lay Gnanaky lahy nivola hoe: 'Ray ô, fa nanota tamin'gny lanitsy sy teo imasonao zaho. Tsy mendriky gny hikaiky hoe gnanakinao zaho.'22Lay ray nivola tamin'gny mpanompony hoe: "Andeso malaky reo akanjo soa indrindra, ka ampiakanjoy azy, sady asio peratsy gny tagnany, sy kapa gny tombokiny.23Avy eo andeso lay gnanak'omby matavy ka vonoy zay. Andao tsika hankalaza amin'gny lanonana!24Satria gny gnanako lahy dia maty, sady ankehitriny velo indray. Very I, sady ankehitriny dia hita indray. Avy do dia nanomboky nikorana I reo.25Sady lay lahimatoany dia tagny an-tsaha. Noho tamy sady nagnontany lay tragno I, dia naheno mozika sy dihy.26Nikaiky gny raiky tamindreo mpanompo I sady nagnontany azy hoe mety ho ino zay raha zay.27Lay mpanompo nivola taminy hoe: 'Holy ato an-tragno gny rahalahinao ka novonoiny gny rainareo lay gnanak'omby matavy, satria avy soa aman-tsara I.'28Nasiaky lay lahimatoa, sady tsy nety nilitsy, dia nimboaky gny rainy, sady niangavy azy.29Saingy namaly lay lahimatoa sady nivola tamin'gny rainy hoe: 'Jereo, fa an-taonany maro to nanompoko anao, sady mbo tsy nandika gny lalànao zaho, sady ianao tsy mbo nagnome na dia gnanak'osy nafahako nikorana niaraky taminireo namako aza,30kanefa laha avy gny gnanakinao lahy, zay nandriantsy gny fananao tamin'gny mpivaro-tena, dia novonoinao ho azy lay gnanak'omby nafahy.'31Hoy lay ray taminy hoe: 'Gnanaky, ianao dia miaraky amiko avao, sady zay iaby zaho dia anao.32Kanefa rariny ho antsika gny mikorana sy mifaly, satria ity rahalahinao dia maty sady ankehitriny dia velo indray; very I, sady ankehitriny dia hita indray."'

Chapter 16
1Dia hoy koa Jesosy tamindreo mpianatsy hoe: ''Nisy johary mpanan-karea raiky nana mpitantana, ary notanterahany tagny aminy fa io mpitantana io ro nandany gny fananany iaby.2Koa nampikaiky azy lay johary mpanan-karea sady nivola taminy hoe: 'Ino zay kasako momba anao zay? Magnomeza tatitsy mombany gny asa fitantananao, fa iha tsy ho afaky gny ho mpitandri-panana intsony.'3Sady lay mpitandri-panana nivola tagny an-tsainy hoe: ''Ino lehy ro tokony ataoko, fa manala ahy aminy gny asa tantaniko gny tompoko? Tsy manan-kery hiasa tagny zaho, ary megnatsy gny hangataky zaho.4Haiko gny ho ataoko, lafa mba esoriny aminy gny asa fitantaniko zaho, dia hampandroso ahy ao an-tragno I reo gny olo.'5Avy eo lay mpitan-draharaha nikaiky gny kiraikiraiky tamindreo mpitrosany gny tompony, sady nagnontany lay voalohany I hoe: 'Ohatrino ro anagnany tompo agny aminao?'6Nivola I hoe: 'Menaky oliva zato litatsy.' Nivola taminy I hoe: 'Alao gny taratasinao, mipetraha malaky, sady dimampolo soraty.'7Ary avy eo lay mpitantana nivola tamy gny raiky hoe: 'Ohatrino gny trosanao?' Nivola taminy I hoe: 'Vary zato famara.' Nivola I hoe: 'Alao gny taratasinao, sady soraty hoe valopolo.'8Avy eo lay tompo sady nidera lay mpitanta tsy marina satria niasa tamin-kafetsea I. Fa fetsy tokoa gny gnanaky zao tontolo zao gny aminy gny fifanaraha aminy I samy olo noho gny gnanaky gny fahazava.9Mivola aminareo zaho, mitadiava nama aminy gny alalany gny vola tsy marina, aminy zay lafa lany zay, dia mety ho raisindreo ao amin'gny fonena mandrakizay nareo.10Zay mahatoky aminy gny kely indrindra sady mahatoky aminy gny be koa, ary zay tsy marina amin'gny kely indrindra dia tsy marina amin'gny be koa.11Lafa tsy mahatoky amin'gny fampiasa vola tsy marina nareo, zay ro hatoky anareo amin'gny harea marina?12Laha tsy mahatoky amin'gny fampiasa gny vola gny olo hafa nareo, ia ro hagnome vola ho anareo manokany?13Tsy misy mpanompo afaky manompo tompo roa, fa na ia hankahala gny anakiay dia ho tia gny riky, na koa I hanolo-tena ho any gny raiky hanao tsinontsino lay hafa. Tsy afaky manompo an'Andrianagnahary sy gny harea nareo."14Ary gny Fariseo, zay tia vola, lafa nahakasa zay raha iaby zay, dia nanamavo azy I reo.15Nivola tamindreo I hoe: ''Nareo sady manamary gny tegnanareo eo imasony gn'olo, fa Andrianagnahary mahalala gny fonareo. Fa zay hasandratsy eo aminy gn'olo dia hankahalay eo imason'Andrianagnahary.16Gny lily sy reo mpaminany sady nisy mandra-piavin' i Jaona. Fa hatraminy zay fotoa zay, no fa nitoriany gny filazantsarany gny fanjakan'Andrianagnahary, sady gny tsiraikiraiky dia niezaky nagnitsy gny lalany ho aminy zay.17Fa moramora tokoa gny hahafoa gny lagnitsy sy gny tany noho gny soratsy kely indrindra ao aminy gny lala ho avy tsy manan-kery.18Zay misaraka aminy gny valiny ka mampakatsy ampela hafa sady mijangajanga, ary zay mampakatsy ampela zay fa nisara-baly dia mijangajanga.19Ary nisy mpanan-karea raiky zay niankanjo voloparasy sy rongony manify sady nankamamy isan'andro gny harembeny.20Nisy mpangataky raiky kehy hoe Lazarosy nimpetra teo aminy gny vavahadiny,21rakotsy avy eo ambony latabatsy lay johary mpanan-karea. Fa na gny alika aza avy sy nilelaky gny feriny.22Ary ingo maty lay mpangataky ka nandesindreo anjely ho eo agnilan'i Abrahama. Maty avao koa lay mpanan-karea ka nalevy,23sady tao aminy gny fahavereza, lafa nampijaliany, dia nanandratsy gny masony I sady nahajery an'i Abrahama tegny alavitsy sy Lazarosy teo agnilany.24Koa nitoreotoreo mare I sy nivola hoe : Abrahama Ray, mamindra fo amiko mba alefaso Lazarosy, mba handrobohany gny tendrony gny rantsan-tagnany ao agnaty rano sady hampanintsinintsy gny lelako, fa ato agnatany gny fangirifiriany mare agnatiny toy afo toy zaho.''25Fa Abrahama nivola hoe: 'Anaky, tsiarovy fa taminy gny androm-piainanao dia nahazo raha soa iha, sady gny an'i Lazarosy koa raha raty. Fa henanikizao I ato dia voatambitamby, sady iha ao aminy gny fangirifiriany.26Ankotsy zay iaby zay, dia nisy hantsany bevata napetraky, mba tsy ho afaky hiampita zay te -hiampita avy etoy mankeny aminareo, sady tsy misy afaky hiampita avy egny hagnatoy aminay.'27Lay johary mpanan-karea nivola hoe: 'Mitalaho anao zaho, lay Abrahama Ray, mba hagnirahanao azy ho agny an-tragnon-draiko\_\_28fa mana rahalahy dimy zaho\_\_mba afahany gny mampitandrina andreo, noho gny tahotsy gny hiaviandreo atoy aminy toy toerany gny fijalia toy avao koa.'29Fa Abrahama nivola hoe: 'Mana an'i Mosesy sy gny mpaminany ndreo; aoky reo hikasa andreo.'30Ary namaly lay johary mpnan-karea hoe: 'Tsia, lay Abrahama Baba, fa lafa misy avy aminy gny maty mandeha amindreo, dia hibebaky reo.'31Fa Abrahama koa nivola taminy hoe: 'Lafa tsy mikasa an'i Mosesy sy reo mpaminany reo, dia tsy resy lahatsy mihitsy na misy olo mitsanga aminy gny maty aza.'

Chapter 17
1Jesosy nivola tamindreo mpianany hoe: 'Azo antoky fa hisy raha afaky hanosiky antsika hanota, fa loza ho any gny olo zay hiaviany zay!2Soa ho azy tokoa raha asiany vato be eo aminy gny vozony ka atoraky agny an-driaka, toy zay hahatafintohiny gny raiky amindreo maliniky reo.3Mitandrema nareo. Lafa manota gny rahalahinareo, volagno mare I, sady lafa mibebaky I, mamelà azy.4Lafa manota aminao impito ao agnatiny raiky andro I, ka impito mipoly aminao I, mivolagna hoe: 'Mibebaky zaho,' dia tsy maintsy mamela azy iha!''5Reo apostoly nivola taminy gny Tompo hoe: "Ampitomboy gny finoanay."6Gny tompo nivola hoe: "Lafa mana finoa ohatsy gny voatsinampy nareo, dia afaky mivola aminio voroihazo io hoe: 'Miongota , sady maniry agny an-dranomasina,' dia hagneky anareo I.7a ia aminareo, ro mana mpanompo miasa tany na miandry ondry, ka hivola aminy lafa avy agny an-tsaha I hoe: 'Avia malaky ka mipetraha mba hihina'?8Fa tsy hivola aminy va I hoe: 'Hikarakarao raha ho haniko zaho, ka asio fehikibo magnodidy gny ankanjonao dia manompoa ahy mandrapahalaniny gny haniko sy fisotsoko. Sady avy eo iha mihina sy misotso'?9Tsy misaotsy lay mpanompo I satsia nanao reo zay nibakoany azy I, sa misaotsy va I ?10Na dia nareo koa aza, lafa nahavita reo raha iaby zay nandidiany anareo nareo, dia tokony hivola hoe: 'Zahay dia mpanompo tsy mendriky. Zay tokony nataonay avao ro natanay.'"11Sady lafa nandeha ho agny Jerosalema I, dia nandeha teo aminy gny sisin-tany teo anelanelan'i Samaria sy Galilia.12Lafa nilitsy tao aminy gny tana raiky I, sady nisy boka folo lahy nifanojo taminy tao. Nitsanga lavitsy azy reo13ary nanandratsy avo gny feondreo, nivola hoe: ''Jesosy, Tompo o, mamindrà fo aminay.''14Lafa nahajery andreo I, sady nivola tamindreo hoe: "Mandehana da atoro amindreo mpisorona gny tenanareo.'' Lafa gny lasa igny I reo dia nalio.15Lafa nahajery gny raiky tamindreo fa sitrany I, dia nimpoly, niaraky taminy feo avo nankalaza an'Andrianagnahary.16Niankohoky teo an-tongotr'i Jesosy I, nanolotsy fisaora ho azy. I dia samritana.17Ary Jesosy nivola hoe: "tsy efa voalio va I folo? Fa aia gny sivy?18Tsy nisy hafa nipoly hagnome voninahitsy an'Andrianagnahary va, afa-tsy toy vahiny toy?"19Sady hoy I taminy: "Mitsanga, ka mandehany. Gny finoa ro nahasitsany anao."20Laha Nagnontany reo Fariseo hoe ombia gny fanjakan'Andrianagnahary ro ho avy, dia namaly azy reo Jesosy ka nivola hoe: "Tsy taza-maso gny fiaviany gny fanjakan'Andrianagnahary.21Tsy hivola koa I reo hoe: 'Itoy lay I!' na hoe: 'Iroy lay I!' Fa ingo, gny fanjakan'Andrianagnahary dia ao agnatinareo."22Hoy I tamindreo mpianatsy: "Avy andro hagnirianareo gny hahajery gny raiky aminy gnandrony gny gnanak'olo, fa tsy hahajery zay nareo.23Sady I reo dia hivola aminareo hoe: 'Jereo,etoy!' Fa ka miboaky namagnejiky azy reo,24fa mitovy gny tselatsy mamiratsy mazava iaby mitaratsy avy agny aminy gny ilany gny lagnitsy ka hatragny any aminy gny ilany raiky, dia toy zay gny gnanak'olo aminy gny androny.25Fa voalohany dia tsy maintsy hijaly aminy gny raha maro I ary ho laviny toy taranaky toy.26Mitovy zay niseho taminy gny andron'i Noa, to hiseho koa aminy gnandrony gny Gnanak'Olo.27Nihina I reo, nisotro, nanambaly, natolotsy ho ampakariny, mandra-pihavin'gny andro zay nidiran'i Noa tao aminy gny sambofiara ary avy safo-drano ka nandringa azy iaby.28Mitovy zay nitranga taminy gny andron'i Lota\_\_nihina sady nisotro I reo, nivily sy nivarotsy, namboly sy nanao tragno.29Fa taminy gny andro zay nimboahan'i Lota avy tao Sodoma, dia afo sy solifara ro nilatsaky avy tagny an-dagnitsy ka nandringa azy iaby.30Sady ohatrany zay koa gny aminy gny andro hisehoany gny gnanak'olo.31Amy zay andro zay, ka enga hijetsy hangala reo entany ho egny ivelany tragnony zay egny aminy gny tampon-tragno; sady ka enga hipoly zay agny An-tsaha.32Tadidio gny valin'i Lota.33Na ia na ia mitady hamonjy gny ainy dia hahavery azy, fa na ia na ia hahavery gny ainy dia hamonjy azy.34Mivola aminareo Zaho, fa aminy zay haliky zay dia hisy olo roa eo amboniny gny fandriany raiky. Gny dia horaisiny, sady gny raiky ho engany.35Ary hisy roa vavy miara-madondo vary. Gny raiky ho raisiny,ary gny raiky ho engany."36[Fanamariha: reo fandika taloha soa indrindra dia manala gny andininy faha 36 hoe: "Hisy roa lahy agny an-tsaha; gny raiky ho alany, ary gny raiky ho engany."]37Nagnontany azy I hoe: "Aia,Tompo?" Sady I mivola tamindreo hoe: "Zay hipetsahany gny faty, dia agny koa ro hisy votoro hiara-miangona."

Chapter 18
1Avy eo I nivola fagnohara tamindreo gny momba gny tokony hivavahanireo mandrakariva, sady tsy ho kivy,2nivola hoe: "Tao amin'gny tanà dia nisy mpitsara zay tsy natahotsy an'Andrianagnahary sady tsy nanaja olo.3Sady nisy mpitondra-tena raiky tao amin' io tanà io, sady I nandeha aminy matetiky, nivola hoe: "Ampio zaho mba hahazoako rarigny manoloany gny fahavaloko.4Fa efa hatry gny ela I ro tsy vonona gny hanampy azy, fa tafarany keliny zay dia nivola tamin'gny tenany I hoe: "Na dia tsy matahotsy an'Andrianagnahary aza zaho na tsy manaja olo,5fa koa satria manahira any ity mpitondra-tena ity, dia hanampy azy zaho mba hahazoany rariny, mba tsy handreraky any noho gny fivezivezeny lava aty intsony I."6Avy eo nivola gny Tompo hoe: "Kasao zay ambarany lay mpitsara tsy marina.7Sady tsy hinday rariny ho agny zay voafiliny zay mikaiky mare azy andro amagnaliny koa va Andrianagnahary? Hangatak'andro lava aminireo va I?8Ambarako aminareo fa handay rariny malaky aminireo I. Toy zay koa, lafa avy gny Gnanak'Olo, hahajery finoa ety an-tany tokoa va I?"9Avy eo koa I nivola zao fagnohara zao tamin'gny sasany zay nahatoky gny tenanireo fa hoe marina sy zay manevateva reo olo hafa:10"Nisy roa lahy niakatsy tao an-tempoly mba hivavaky\_gny raiky dia Fariseo sady gny raiky hafa dia mpamory hetra."11Lay Fariseo mitsanga sady nivavaky reto raha momban'gny tenany reto hoe: 'Andrianagnahary ô, misaotsy anao zaho fa tsy mitovy amin'gny olo hafa\_mpangalatsy, olo tsy marina, mpijangajanga na mitovy ity mpamory hetra ity aza.12Mifaly hagniny indroa isan-kerinandro zaho. Magnome gny ampahafolony zay azoko iaby zaho.'13Fa lay mpamory hetra, nijoro tegny alavitsy, tsy nety nanandratsy gny masony tegny amin'gny lanitra akory, fa niteha-tratra, nivola hoe: 'Andrianagnahary ô, mamindrà fo amiko, mpanota.'14Mivola aminareo zaho, io Johary io dia nipoly nijotro tagny an-tragnony voamarina noho lay raiky, satria zay iaby manandra-tena dia hahetsy, fa zay iaby manetri-tena no hasandratsy."15Gny olo koa dia nanday gny gnanany kely teo aminy, mba hikasihany azy reo, fa laha nahajery zay reo mpianatsy, dia nivola mare azy reo.16Fa Jesosy nikaiky hoe: "Engao gny zaza hanatona ahy, sady aza raràna I reo. Fa agny gny toa azy reo gny fanjakan'Andrianagnahary.17Ambarako marina aminareo, na ia na ia tsy handray gny fanjakan'Andrianagnahary toy gny zaza dia tsy hilitsy ao aminy zay mihitsy."18Sady nisy mpanapaky raiky nagnontany azy, nanao hoe: "Mpampianatsy soa ô, ino ro tsy maintsy hataoko mba handovako gny fiainana mandrakizay?19Jesosy nivola taminy hoe: "Nahoa Zaho ro kehinao hoe soa? Tsy misy olo soa, afa-tsy Andrianagnahary rery avao.20Hainao reo didy\_Ka mijangajanga, ka mamono olo, ka mangalatsy, ka mijoro vavolombelona mavandy, manajà gny babanao sy gny reninao."21Nivola lay mpanapaky hoe: "Zay iaby zay dia fa nankatoaviko hatry gny fony zaho tanora."22Lafa nahakasa zay Jesosy, dia nivola taminy hoe: "Raha raiky ro tsy ampy aminao. Tsy maintsy mivarotsy zay iaby anagnanao iha sady mizara zay amin'gny mahantra, sady hana harea agny an-danitsy iha\_sady avia, manaraha Ahy."23Fa lafa nahakasa reo raha reo lay mpanapaka, dia nanjary nalahelo loatsy, fa nanan-karea be I.24Sady Jesosy, nanjary nalahelo mare [Fanamariha: Reo manam-pahaizana dia misara-kevitsy lafa tokony ho ampidiriny eto gny teny hoe: [I] dia nanjary nalahelo mare. Ampitahao gny And 23 ] sady nivola hoe: "Manao ahoa gny fahasarotan'gny filirany ao amin'gny fanjakan'Andrianagnahary ho anireo zay mpanan- karea!25Fa moramora kokoa ho agny gny rameva gny militsy amin'gny vodim- panjaitsy, noho gny hilirany olo mpanan-karea raiky ao amin'gny fanjakan'Andrianagnahary."26Reo zay naheno zay dia nivola hoe: "Ia ro afaky ho vonjea?"27Jesosy namaly hoe: "Reo raha zay tsy hain'olombelona dia hain'Andrianagnahary."28Petera nivola hoe: "Ingo, nandao gny raha iaby zay anay zahay sady nagnaraky Anao."29Sady Jesosy nivola taminireo hoe: "Ambarako marina aminareo, fa tsy misy olo zay nahafoy tragno, na vady na rahalahy, na ray aman-dreny, na gnanaky, noho gny fanjakan'Andrianagnahary,30zay tsy hahazo bebe kokoa amin'ity zao tontolo zao ity, sady amin'gny andro ho avy, dia fiainana mandrakizay."31Lafa avy nanangona gny roa amin'gny folo lahy teo aminy I, dia hoy I taminireo hoe: "Ingo, niakatsy ho agny Jerosalema tsika, ka reo raha iaby zay voasoratr'ireo mpaminany momban'gny gnanak'olo dia ho tanteraky.32Fa hatolotsy eo aminireo Jentilisa I, ka hihomehezany, sy halany baraka, sady ho roràny.33Tafarany gny hikapohany Azy, dia ho voninireo I sady amin'gny andro fahatelo dia mitsanga indraiky I."34Tsy nahatakatsy na ino na ino taminireo raha reo I reo, sady nafeniny tamindreo zay teny zay, sady tsy azonireo gny raha zay voalaza.35Sady laha nagnakaiky an'i Jeriko i Jesosy, dia nisy johary jamba raiky nipetraky teo an-tsisin-dalana nangataky,36sady laha nahakase gny vahoaky nandalo, dia nagnontany zay raha niseho I.37Nivola taminy I reo hoe nandalo teo Jesosy avy any Nazareta.38Koa nikaiky mare lay johary jamba, nanao hoe: "Jesosy, Gnanak'i Davida, mamindrà fo amiko."39Fa reo zay nandeha aloha sady nivola mare agny lay johary jamba, ka nivola taminy mba hangina. Fa I vao maiky nikaikaiky mare hoe: " Ry Gnanak'i Davida, mamindrà fo amiko."40Jesosy nijano sady nandidy gny mba hitondrany lay johary ho eo aminy. Sady iaby teo akaiky lay johary jamba, sady nagnontany azy Jesosy hoe:41"Ino ro tianao hataoko ho anao?" Niteny I Hoe: "Tompo, te-hahiratsy zaho."42Jesosy nivola taminy hoe: " Mahiràta. Gny finoa ro nahasitrany anao."43Teo noho eo dia nahiratsy I sady nagnaraky Azy, nagnome voninahitsy an'Andrianagnahary. Gny olo iaby, lafa nahajery zay, dia nanolotsy fiderana ho an'Andrianagnahary.

Chapter 19
1Nilitsy Jesosy sady nandalo an'i Jeriko.2Indro, nisy lehilahy zay nikehiny hoe Zakaiosy teo. I dia lehiben'ny mpamory hetra sady nanan-karea.3Niezaky gny hahajery I hoe Ia Jesosy, kanefa tsy afaky nahajery tao anaty vahoaky, satria fohy I.4Koa nilainday nagnaloha reo olo I sady nagnaniky hazo gny aviavy raiky mba hahajery Azy, satria nandalo aminy zay lala zay Jesosy.5Nony avy teo aminy lay toera Jesosy, dia niandrandra I ka nahajery taminy hoe: "Ry Zakaiosy, mijotroa malaky, fa anio dia tsy maintsy hijanona ao an-tragnonao zaho."6Dia nijotro malaky I sady nandray Azy tamim-pifalia.7Lafa nahajery zay gny iaby, dia nitaray abokoa, nivola hoe: "Nilitsy hamangy johary zay mpanota I."8Nitsanga Zakaiosy ka nivola tamin'gny Tompo hoe: "Jereo, ry Tompo, gny atsasaky gny fananako dia omeko ho agny gny mahantra, sady laha toa ka nisy raha nagnambakako olo, dia honerako avo efatsy heny."9Jesosy nivola taminy hoe: "Androany gny famonjea ro avy ato amin'ity tokantragno ity, satria I koa dia gnanak'Abrahama.10Fa gny Gnanak'olo dia avy mba hitady sy hamonjy reo olo zay very."11Lafa nahakasa zay zaha zay reo, dia nanohy nivola I sady nanao fagnohara raiky, satria teo akaikin'i Jerosalema I, sady I reo nieritseritsy fa hiseho teo noho eo gny fanjakan'Andrianagnahary.12Noho zay I dia nivola hoe: "Nisy tandapa raiky nandeha tagny an-tana lavitsy mba hahazo fanjakana ho an'gny tenany sady hipoly avy eo.13Nikaiky folo lahy taminireo mpanompony I, sady nanome farantsa folo azy reo, sady nivola taminireo hoe: 'Manaova raharaham-barotsy mandra-pimpoliako.'14Kanefa reo vahoakiny nankahala azy sady nandefa solontena nanaraky azy, nivola hoe: 'Tsy ilainay gny hanjakan'io johary io eto aminay.'15Sady lafa hipoly indray I, avy nandray gny fanjakana, dia nandidy reo mpanompony zay nomeny vola mba ho eo aminy I, mba hahafatarany zay tombony azonireo tamin'gny fanaova raharaham-barotsy.16Avy teo alohany gny voalohany, nivola hoe: 'Tompo, gny farantsanao dia hahazo tombony farantsa folo mihoatsy.'17Nivola azy lay tandapa hoe: 'Soa zay, ry mpanompo soa. Noho ianao nahatoky tamin'gny kely dia kely, dia hanam-pahefa amin'gny tanà folo ianao.'18Avy lay faharoa, nivola hoe: 'Gny farantsanao, tompoko, dia nahavita farantsa dimy.'19Sady nivola taminy lay tandapa hoe: 'Hiandraikitsy tanà dimy ianao.'20Avy gny raiky hafa, nivola hoe: 'Tompo, ingo gny farantsanao, zay notehiriziko soa tao anaty lamba,21fa natahotsy anao zaho, satria johary masiaky ianao. Ka maka zay tsy napetrakao, sady mijinja zay tsy nafafinao.'22Nivola taminy lay tandapa hoe: 'Amin'gny teninao manokana ro hitsarako anao, ianao ry mpanompo ratsy fanahy. Hainao fa zaho dia johary masiaky, maka zay tsy napetrako, sady mijinja zay tsy nafafiko.23Koa nahoa ro tsy napetrakao tany amin'gny mpitahiry vola gny volako, ka lafa nipoly zaho dia ho nandray zay niaraky tamin'gny gnanany?'24Lay tandapa nivola taminireo zay nijoro teo akaiky teo hoe: 'Esory aminy gny farantsa, sady omeo any lay mana gny farantsa folo.'25Sady hoy I reo taminy hoe: 'Tompo, mana farantsa folo I.'26'Zaho mivola aminareo, fa zay iaby mana dia homena mihoatsy, fa zay tsy mana, na dia zay ananany aza dia ho alaina.27Fa reo fahavaloko, reo zay tsy naniry ahy hanjaka eo aminireo, ento aty I reo sady vonoy eto anoloako.'"28Lafa avy nivola anireo raha reo I, dia nandeha nialoha, niakatsy ho agny Jerosalema.29Sady nony avy teo akaikin'i Betifaga sy Betania I, teo amin'gny tendrombohitsy kehy hoe Oliva, dia nagniraky gny roa taminireo mpianany I,30nivola hoe: "Mandehana agny amin'gny tanà magnaraky. Lafa militsy ianareo, dia hahajery gnana-boriky raiky mbo tsy notaingenan'olo mihitsy. Vahao zay dia andeso aty amiko.31Lafa misy magnontany anareo hoe: 'Nahoa ro vahanareo io?' dia ambarao hoe: 'Misy ilany gny Tompo azy.'32Reo zay nirahiny dia nandeha ady mahajery lay gnana-boriky araky gny nambaran'i Jesosy taminireo.33Lafa teo am-pamahana gny gnana-boriky I reo dia hoy reo tompony taminireo hoe: "Nahoa ro vahanareo gny gnana-boriky?"34Nivola I reo hoe: " Misy ilan'gny Tompo azy."35Nandesinireo teo ambonin'gny gnana-boriky gny lambany sady nametraka an'i Jesosy teo amboniny.36Lafa nandeha igny I, dia novelarinireo teo amin'gny lala gny lambanireo.37Sady lafa nanakaiky any lay toera fidina amin'gny tendrombohitsy Oliva I, dia nanomboky nifaly reo mpianany maro be sady nidera an'Andrianagnahary tamin'gny feo mare noho gny asa bevata iaby zay hitanireo,38nivola hoe: "Derainy anie gny mpanjaka zay avy amin'gny agnarany gny Tompo! Fiadana agny an-danitsy sady voninahitsy agny amin'gny avo indrindra!"39Gny Fariseo sasany teo amin'gny vahoaky dia nivola taminy hoe: "Mpampianatra ô, teneno mare reo mpianatsinao."40Namaly Jesosy sady nivola hoe: "Ambarako aminareo, fa lafa mangina reo, dia hikiaky gny vato."41Lafa magnontany gny tanà Jesosy, dia nitomagny azy,42nivola hoe: "Lafa mba hainao mantsy amin'gny zao andro zao, egny ianao, reo raha zay manday fiadana ho anao! Nefa ankehitriny regny dia miafina amin'gny fijerinao.43Fa ho avy aminao reo andro, zay hananganany gny fahavalonao manda magnodidina anao, sady hanodidina anao, sady hanery anao amin'gny lafiny iaby.44I reo dia hampianjera anao amin'gny tany niaraky amin'gny gnanakinao. Tsy hamela na dia vato raiky mifanaingina aza I reo, satria ianao tsy nahay zay fony Andrianagnahary niezaky gny hamonjy anao."45Nilitsy tao an-tempoly Jesosy sady nanomboky nandroaky reo zay nivarotsy,46nivola taminireo hoe: "Fa voasoratsy hoe: "Gny tragnoko dia natao tragno fivavahana, fa ianareo kosa nanao zay ho zohy fierenireo jolahy."47Koa dia nampianatsy isanandro tao an-tempoly Jesosy. Reo lohan'gny mpisorona sy reo mpanora-dalà sady reo mpitariky gny vahoaky dia nitady hamono Azy,48fa tsy nahita fomba hanaovany zay I reo, satria nazoto nijajy azy avokoa gny vahoaky iaby.

Chapter 20
1Sady indray andro, lafa nampianatsy gny vahoaky tao amin'gny tempoly Jesosy sady nitory gny filazantsara, dia nagnontany azy reo lohan'gny mpisorona sy mpanora-dalà niaraky taminireo loholona.2Nivola I reo, nanao taminy hoe: "Ambarao anay hoe amin'gny fahefana ino ro hanaovanao reo raha reo? Na koa ia ro nagnome anao zao fahefana zao?"3Namaly I sady nivola azy reo hoe: "Zaho koa dia hametraky fagnontaniana aminareo.4Teneno any gny mahakasiky gny batisan'i Jaona. Moa va zay avy any an-danitra sa avy amin'gny olombelona?"5Niady hevitsy I reo, nivola hoe: "Lafa hamaly tsika hoe: 'Avy agny an-danitra dia hivola I hoe: 'Moa nahoa ianareo ro tsy nino azy?'6Fa laha mivola tsika hoe: "Avy amin'gny olombelona, dia hitora-bato antsika gny vahoaky iaby, satria I reo dia resy lahatsy fa Jaona dia mpaminany."7Noho zay dia namaly I reo fa tsy haindreo zay niaviany.8Jesosy nivola taminireo hoe: "Zaho koa tsy nivola aminareo zay fahefana hanaovako zao raha iaby zao."9Noteneniny tamin'gny vahoaky zao fagnohara zao: "Nisy johary raiky nanao tanim-boaloboky, sady nandeha tagny amin'gny firenena hafa nandritsy gny fotoa maharitsy.10Tamin'gny ora voatondro dia nadefa mpanompo I ho agny aminireo mpamboly voaloboky, fa tokony hagnome azy gny voankazony lay tanim-boaloboky I reo. Nokapohinireo mpamboly anefa I, sady nalefany nipoly tanam-polo.11Avy eo dia nandefa mpanompo hafa indray I sady nokapohinireo avao koa, nalainy baraka, sady nalefanireo tanam-polo.12Mbo nandefa fanintelony I sady noratranireo koa I, sady noroahiny.13Noho zay dia nivola gny tompony lay tanim-boaloboky hoe: "Ino ro ho ataoko? Halefako agny gny gnanaky lahy malalako. Mety mba ho hajainireo I."14Fa lafa tazanireo mpamboly voaloboky I, dia nifampiresaky I reo, nivola hoe: 'Io lay mpandova. Ndeha ho vonointsika I, mba ho lasantsika gny lova.'15Noroahinireo niala gny tanim-boaloboky I sady novonoinireo. Ino ro ho ataon'gny tompony lay tanim-boaloboky aminireo?16Ho avy I sady hamotiky reo mpamboly voaloboky, sady hagnome lay tanim-boaloboky ho any gny hafa." Lafa nahakasa zay I reo, dia nivola hoe: "Sagnatria amin'Andrianagnahary!"17Fa nijery azy reo Jesosy, nivola hoe: "Ino ro hevitsy lay voasoratsy hoe: 'Gny vato zay novalianireo mpanorin-tragno ro avy vato fehizoro?18Gny tsirairay zay mianjera eo amin'io vato io dia ho torotoro. Fa na ia na ia zay hianjerany, dia ho potiky."19Koa nitady hisambotsy azy tamin'io ora io reo mpanora-dalà sy reo mpisorona, fa hainireo fa nambarany io fagnohara io hanohitsy azy reo. Kanefa natahotsy gny vahoaky I reo.20Teo am-pandiniha azy soa, dia nandefa mpitsikilo mody ho marina I reo, mba hahafahanireo nahita tsiny amin'gny tenany, ka hanolotsy azy eo amin'gny fanapahany sy ny fahefan'gny governora.21Nagnontany azy I reo, nivola hoe: "Mpampianatra ô, hainay ianao fa mivola sy nampianatsy am-pahamarinana, sady tsy voasariky gny hevitr'ia na ia, fa ianao dia mampianatra gny fahamarina momban'gny lalan'Andrianagnahary.22Ara-dalà ho anay va gny mandia hetra amin'i Kaisara, sa tsia?"23Fa Jesosy dia nahatakatsy gny hafetsenireo, sady nivola taminireo hoe:24"Mampisehoa denaria raiky amiko. An'ia io sary sy agnara eo aminy io?" Nivola I reo hoe: "An'i Kaisara."25Hoy I taminireo hoe: "Noho zay omeo an'i Kaisara gny raha zay an'i Kaisara, sady an'Andrianagnahary, reo raha zay an'Andrianagnahary."26Tsy nahajery tsiny tamin'gny zay nambarany teo anatrehan'gny vahoaky I reo, fa dia nitolagaga tamin'gny valin-teniny ka nangina.27Lafa avy teo amin'gny sasany taminireo sadoseo, reo zay nivola fa tsy misy gny fitsangana amin'gny maty,28Nagnontany azy I reo, nivola hoe: "Mpampianatra ô, Mosesy dia nanoratra ho antsika fa lafa maty gny rahalahin'gny johary raiky, manam-bady, sady tsy manam-janaky, sady tokony haka vady any lay vadin-drahalahiny lay johary, sady hagnome gnanaky ho an'gny rahalahiny.29Nisy mpirahalahy fito sady gny voalohany nanam-bady, dy maty tsy nanan-janaky,30sady gny faharoa koa toraky zay.31Nampakatsy azy gny fahatelo, sady toy zay avokoa I fito samy tsy nanan-janaky, sady maty.32Tafarany zay dia maty koa lay ampela.33Amin'gny fitsangana amin'gny maty, ho vadin'ia sady I? Fa samy efa nanam-bady azy I fito."34Jesosy nivola taminireo hoe: "Reo gnanak'izao tontolo zao dia mampaka-bady sy ampakarina.35Fa reo zay jery amin'gny zao andro zao fa mendriky gny nandray gny fitsangana amin'gny maty dia tsy mampaka-bady na hampakariny.36Tsy ho faty intsony I reo, satria mitovy aminireo anjely sy reo gnanak'Andrianagnahary, zay gnanaky gny fitsangana amin'gny maty.37Fa gny maty dia natsangana, na Mosesy aza dia nampiseho, teo aminy lay toera zay nisy gny voaroy, zay niantsoany gny Tompo ho Andrianagnaharin'i Abrahama sy Andrianagnaharin'Isaka sady Andrianagnaharin'i Jakoba.38Sady I dia tsy Andrianagnahary gny maty, fa gny velona, satria gny iaby dia velo ao aminy."39Gny sasany taminireo mpanora-dalà namaly hoe: "Mpampianatra ô, namaly soa ianao."40Satria tsy sahy nametraky fagnontaniana hafa taminy intsony I reo.41Jesosy nivola azy reo hoe: "Ahoa ro ilazainireo fa Kristy dia gnanaky lahin'i Davida?42Fa Davida tenany tao amin'gny bokin'ny Salamo nivola hoe: "Gny Tompo nivola tamin'gny Tompoko hoe: 'Mipetraha eo an-tana ankavanako,43mandra-panaovako gny fahavalonao ho fitoeran-tongotrao."44Noho zay Davida dia nikaiky an'i Kristy hoe: 'Tompo', koa ahoa ro maha gnanak'i Davida Azy?"45Teo anatrehany olo iaby dia nivola taminireo mpianany I hoe:46"Mitandrema amin'gny mpanora-dalà, zay maniry handeha miaraky amin'gny akanjo lava, sy tia fiarahaba manokany egny an-tsena, sy seza voalohany ao anaty synagoga, sady toera voalohany agny amin'gny fanasana.47I reo koa dia mandany gny tragnonireo mpitondra-tena, sady manao vavaky lavareny ho fisehosehoany. Gny johary mitovy zay dia hahazo fanameloha bevata kokoa."

Chapter 21
1Jesosy nanopy maso ka nahajery reo johary manan-karea zay nandrotsaky gny fanatitsinireo tao amin'gny fandatsahan-drakitsy.2Nahajery mpitondra-tena mahantra raiky nandrotsaky farantsa roa tao I.3Ka Hoy I hoe: "Ambarako marina aminareo, ity mpitondra-tena mahantra ity dia nandrotsaky maro noho I iaby.4Reo iaby reo dia hagnome fanatitsy araky gny haben'gny hareny. Fa ity mpitondra-tena ity, tamin'gny fahantrany, dia nandrotsaky gny fivelomany iaby."5Lafa nisy maro niresaky momba gny tempoly, fa voaravaka vato soa tarehy sy fanatitsy zay, dia hoy I hoe:6"Fa gny aminireo raha jerinareo reo, mba ho avy gny andro zay tsy hisy na vato raiky aza hijanona amin'gny hafa ka tsy ho ravaina."7Moa nagnontany azy I reo, nanao hoe: "Ry mpampianatra, ombia reo raha reo ro hitranga? Ino ro famantarana reo ro hitranga reo raha reo?"8Jesosy namaly hoe: "Mitandrema mba tsy ho voafitaky ianareo. Fa maro ro ho avy amin'gny agnarako, nanao hoe: "Zaho ro I,' sady, 'efa akaiky gny fotoany.' Ka manaraky azy reo.9Lafa mandre ady sy fikomiana ianareo, dia ka mihorohoro, fa reo raha reo dia tsy maintsy hitranga aloha, fa gny farany dia tsy hitranga eo noho eo."10Sady hoy I taminireo hoe: "Gny firenena dia hitranga hanohitsy firenene, sady fanjakany hanohitsy fanjakany.11Hisy horohoron-tany bevata, sady mosary sy areti-mandringana agny amin'gny toera samihafa. Hisy tranga mampatahotsy sady famantarana bevata avy any an-danitra.12Fa mialohanireo raha iaby reo, dia hisambotsy anareo I reo sady hanenjika anareo, hanolotra anareo ao amin'gny synagoga sy gny figadrana, hitondra anareo eo anoloanireo mpanjaka sy reo mpanampaka noho gny anarako.13Zahay dia hagnome fahafahana ho amin'gny fijoroanareo vavolombelo.14Noho zay dia manapaha hevitsy ao aminareo mba tsy hanomana gny fiarovanareo mialohan'gny fotoa, fa Zaho hagnome teny sy fahendrena areo,15zay tsy afaky toherina sy lavinireo mpanohitsy anareo.16Fa ianareo koa dia ho atolotsy gny ray aman-dreny, reo rahalahy, reo havana sy reo namana, sady I reo dia hamono ho faty gny sasany aminareo.17Ho halan'gny tsirairay noho ny anarako ianareo.18Fa tsy hisy ho very na dia singam-bolo raiky eo amin'gny lohanareo aza.19Amin'gny faharetanareo ro hamonjenareo gny fanahinareo.20Lafa jerinareo voadidiny miaramila Jerosalema, dia hainao fa efa akaiky gny faharavany.21Dia aoka reo zay agny Jodia handositsy agny an-tendrombohitsy, sady aoky reo zay agny afovoan'gny tanà hiala, sady ka enga hilitsy ao reo zay agny ambanivohitsy.22Fa reo ro andron'gny valifaty, mba hotanteraky reo raha iaby efa voasoratsy.23Loza ho anireo zay mitondra-vohoka sy ho anireo mampinono aminy zay andro zay! Fa hisy fahoriana bevata eo amin'gny tany, sady hatezerana amin'io vahoaky io.24Ho lavon'gny sabatsa I reo sady ho entiny ho babo agny amin'gny firenena iaby, sady Jerosalema dia ho voahosihosinireo Jentilisa, mandrapa-tanteraky gny andron'gny Jentilisa.25Hisy famantara egny amin'gny masoandro, egny amin'gny volana, sy egny amin'gny kintana, sady eto an-tany. Ho tra-pahoriana reo firenena, hitaintaina noho gny eron-dranomasina sy reo onja.26Hisy johary ho toran'gny tahotsy sy gny fiandrasany reo raha zay ho avy eti an-tany. Fa ho voahozongozona gny herin'gny lanitra.27Avy eo dia ho jerinireo gny Gnanak'Olo avy egny amin'gny rahona miaraky amin'gny hery sy voninahitsy bevata.28Fa lafa manomboky hitranga reo raha reo, dia mitsangà sady hasandrato gny lohanareo, satria efa akaiky gny fahafahana anareo."29Nanao fagnoharana taminireo Jesosy hoe: "Jereo gny hazon'aviavy, sy reo hazo iaby.30Lafa manaroka reo, dia ho hitanareo manokana fa efa akaiky gny lohataona.31Toy zay avao koa, lafa hitanareo hitranga reo raha reo, dia hainareo fa efa akaiky gny fanjakan'Andrianagnahary.32Ambarako aminareo, marina tokoa, ity taranaka ity dia tsy ho faty mandra-pisehonireo raha reo.33Gny lanitsy sy gny tany dia ho levona, fa reo teniko dia tsy ho levona mandrakizay.34Fa Mitandrema amin'gny tenanareo, mba tsy ho vesaran'gny vokatsy gny fisotroany sy gny fahamamoana gny fonareo, sy reo ahiahin'gny fiainana, ka avy eo dia hikatona tampoky aminareo mitovy gny fandriky zay andro zay.35Fa zay dia ho avy amin'gny tsirairay zay miaina maneran-tany.36Fa mba mailo amin'gny fotoa iaby, mivavaha mba ho ampy hery ianareo handosirany reo raha iaby zay hiseho, sady hitsangana eo anoloan'gny Gnanak'Olo."37Koa nandritsy andro dia nampianatsy tao amin'gny tempoly I, sady gny alina dia nandeha nivoaky I sady nijanona teo an-tendrombohitsy Oliva.38Reo vahoaky iaby dia avy vao mangiran-draty mba hihaino azy tao amin'gny tempoly.

Chapter 22

1Sady fa antomotsy gny firavoravoana amin'gny mofo tsy misy masirasira, zay kehy hoe Paska.2Nialy hevitsy reo lohany gny mpisorona sy reo mpanora-dalà gny amin'gny fomba afahanireo mamono an'i Jesosy, satria natahotsy gny olo I reo.3Avy eo Satana nilitsy tamin'i Jodasy Iskariota, zay raiky taminireo roa ambin'gny folo.4Jodasy nandeha nankany aminireo lohan'gny mpisorona sy reo kapiteny sady nialy hevitsy taminireo gny amin'gny fomba hamadihany an'i Jesosy eo aminireo.5Faly I reo, sady nanaiky gny hagnome vola azy.6Nanaiky I, sady nitady kendry tohana mba hanolorany azy eo aminireo lavitsy gny vahoaky.7Avy gny androny gny mofo tsy misy masirasira, zay tsy maintsy hanaovany sorona gny gnanak'ondrin'gny Paska.8Jesosy naniraky an'i Petera sy Jaona, nanao hoe: "Mandehana sady homano ho antsika gny sakafon'gny Paska, mba afahantsika mihina zay.9I reo nagnontany azy hoe: "Aia ro tianao hanaovanay gny fagnomana?"10Namaly azy reo I hoe: "Kasao, lafa nilitsy gny tanà ianareo, dia hisy johary raiky manday sinin-drano hifanena aminareo. Maharaha azy agny amin'gny zay tragno idirany.11Dia teneno gny tompon-tragno hoe: "Gny mpampianatra milaza aminao hoe: 'Aia gny efitragno fandraisam-bahiny, zay hihinanako gny sakafon'gny Paska miaraky aminireo mpianatro?"'12I hampiseho anareo efitragno ambony riha bevata misy fanaky. Ataovy ao gny fagnomana."13Koa dia nandeha I reo, Sady hahajery gny zavatra iaby araky zay nambarany taminireo. Sady nagnontany gny sakafon'gny Paska I reo.14Lafa avy gny fotoa, dia nipetraky niaraky taminireo apostoly I. Dia nivola taminireo I hoe:15"Nagniry mare gny hihina ity Paska ity miaraky aminireo Zaho mialohany gny hijaliako.16Fa ambarako aminireo, tsy hihinana ity intsony Zaho, mandra-pahatanteraky zay agny amin'gny fanjakan'Andrianagnahary."17Dia nandray kapoaky Jesosy, sady lafa nisaotsy I, dia nanao hoe: "Raiso ity, sady zarao aminireo.18Fa ambarako aminireo, tsy hisotro gny vokatsy gny voaloboky intsony Zaho, mandra-pahatonga gny fanjakan'Andrianagnahary."19Dia nandray gny mofo I, sady lafa nisaotsy, dia notapahiny zay, sady nomeny azy reo, dia nivola hoe: "Ity gny vatako zay omena ho anareo. Ataovy zao ho fahatsiarova Ahy."20Noraisiny mitovy zay koa gny kapoaky lafa vita gny sakafo, dia hoy I hoe: "Ity kapoaky ity dia lay fanekena vaovao amin'gny ràko, zay narotsaky ho anareo.21Fa mitandrema. Lay raiky zay hamadiky Ahy dia miaraky amiko eto an-databatra.22Fa gny gnanak'olo dia mandeha tokoa araky zay voatendry. Fa loza ho agny zay johary zay hamadiky azy zay !"23Nanomboky nifapanontany I reo gny amin'gny raiky aminireo zay mety hanao zay.24Dia nisy fifandirany nitranga koa teo aminireo momba zay heveriny ho bevata indrindra aminireo.25Nivola taminireo I hoe: "Reo mpanjakan'gny Jentilisa dia tomponireo, sady reo zay mana fahefana aminireo dia atao ho toy reo zay manao soa ho any gny vahoakany.26Fa tsy toy zay mihitsy gny aminireo. Mifanohitsy aminy zay, aoky zay bevata indrindra aminireo ho lasa toy gny kely indrindra, sady aoky zay manan-danja indrindra ho avy mitovy zay manompo.27Fa ia ro bevata kokoa, zay mipetraky amin'gny latabatsy, sa zay manompo? Tsy zay mipetraky eo amin'gny latabatsy va? Kanefa Zaho eto aminareo toy gny raiky zay manompo.28Fa ianareo ro olo zay nanohy niaraky tamiko tao amin'gny fakam-panahy nianjady tamiko.29Omeko fanjakana ianareo, mitovy gny Raiko koa zay nanome fanjakany ho Ahy,30mba ho afaky hihinana sy hisotro eo an-databatro agny amin'gny fanjakako ianareo, sady hipetraky eo amin'gny seza fiandrianana hitsara gny fokon'gny Israely roa ambin'gny folo ianareo.31Simona, Simona, mitandrema, mitady gny hahazo anareo Satana, mba hahafahany manivana anareo toy gny vary.32Fa nivavaky ho anao Zaho, mba tsy ho faty gny finoanao. Aoriany gny hiverenanao indray, dia ampaherezo reo rahalahinao."33Petera nivola taminy hoe: "Tompo, vonona hiaraky aminao zaho na agny am-ponja na ho agny amin'gny fahafatesa."34Jesosy namaly hoe: "Ambarako aminao, ry Petera, tsy haneno gny akoho amin'gny zay andro zay, mialohany gny handavanao Ahy intelo hoe mahafantatsy Ahy ianao."35Dia nivola taminireo Jesosy hoe: "Lafa nandefa anareo tsy niaraky tamin'gny fitoeram- bola, kitapom-batsy, na kiraro Zaho, nisy raha tsy ampy anareo va? Namaly I reo hoe: "Tsy nisy."36Dia nivola taminireo I hoe: "Fa zao, zay manana fitoeram-bola, aoka I haka zay, na kitapom-batsy avao koa. Zay tsy mana sabatsy dia tokony hivarotsy gny lambany sady hivily raiky.37Fa zaho mivola aminareo, zay voasoratsy momba ahy dia tsy maintsy tanteraky: 'I dia noraisiny toy gny raiky aminireo tsy manara-dalà.' Fa zay nambarany mialoha momba Ahy dia fa ho tanteraky."38Dia nivola I reo hoe: "Tompo, jereo! Reto misy sabatsy roa." I nivola taminireo hoe: "Ampy zay."39Tafarany gny sakafo, dia nandeha Jesosy, toy gny fanaony matetiky, tagny an-tendrombohitr'Oliva, sady nanaraky azy reo mpianatra.40Lafa avy I reo, dia hoy I taminireo: "Mivavaha mba tsy hidiranareo amin'gny fakam-panahy."41Niala teo aminireo teo ho eo amin'gny indray mitora-bato I, dia nandohaliky I sady nivavaky,42nanao hoe : "Ray o, lafa sitrakao, dia esory amiko ity kapoaky ity. Na zay aza tsy gny sitrako, fa gny anao ro hatao."43Dia nisy anjely avy agny an-danitra niseho taminy, nampahery azy.44Tao anatin'gny fangirifiriany, nivavaky tamin-kafanam-po mare kokoa I, sady gny hatsembohany dia lasa toy gny rà nitete tamin'gny tany.45Sady lafa nitsanga avy nivavaky I, dia nankany amin'gny mpianatra, sady hahajery azy reo natory noho gny alaheloireo,46ka nagnontany azy reo hoe: "Nahoa ro matory ianareo? Mitsangà sady mivavaha, mba tsy hidiranareo amin'gny fakam-panahy."47Lafa mbo nivola I, indro, nisy vahoaky niseho, niaraky tamin'i Jodasy, raiky aminireo roa ambin'gny folo, nitariky azy reo. Nanaiky an'i Jesosy I mba hanoroky Azy,48fa Jesosy nivola taminy hoe: "Jodasy, mamadiky gny Gnanak'Olo amin'gny oroky va ianao?"49Lafa nahajery gny raha niseho reo zay nanodidy an'i Jesosy, dia nivola I reo hoe: "Tompo, tokony hamely amin'gny sabatsy va zahay?50Avy eo gny raiky taminireo namely gny mpanompon'gny mpisoronabe, sady nanapaky gny sofiny havana.51Jesosy nivola hoe: "Ampy zay!" Nokasihiny gny sofiny, sady nositraniny I.52Jesosy nivola taminy gny lohan'gny mpisorona, taminireo kapiteny gny tempoly, sady taminireo loholona zay avy hanohitsy azy hoe: "Avy toy gny hisambotsy mpangalatsy va ianareo, miaraky amin'gny sabatsy sy langilangy?53Taminy zaho niaraky taminareo isan'andro tao an-tempoly, tsy nisambotsy Ahy ianareo. Fa zao ro oranareo, sy gny fahefan'gny haizina."54Teo am-pisamborana Azy, dia notarihinireo I, sady nentinireo tagny an-tragnon'gny mpisoronabe. Fa Petera nanaraky avy teny lavidavitsy.55Lafa avy nampirehitsy afo teo afovoan'gny tokontany sady niara-nipetraky I reo, dia nipetraky teo agnivonireo Petera.56Nisy mpanompo vavy raiky nahajery azy lafa nipetraky teo amin'gny fahazavan'gny afo I, sady nijery mahitsy azy sy nivola hoe: "Ity johary ity koa niaraky taminy."57Fa Petera nandà zay, nivola hoe: "Ry vehivavy, tsy haiko I."58Afaky kelikely dia nisy olo hafa nahajery azy, sady nivola hoe: "Ianao koa raiky aminireo." Fa Petera nivola hoe: "Ry johary, tsy I zaho."59Nony afaky adiny iray teo ho eo dia nisy johary hafa nanizingizina sy nivola hoe: "Marina fa niaraky taminy koa ity johary ity, fa I dia Galiliana."60Fa Petera nivola hoe: "Ry johary, tsy hainao zay teneninao." Teo no ho eo, laha mbo nivola I, dia nisy akoho naneno.61Niheriky, gny Tompo nijery an'i Petera, sady Petera nahatsiaro gny safan'i Tompo, tamin'gny safany taminy I hoe: "Alohan'gny hanenoin'gny akoho anio handà Ahy intelo iha."62Nivoboaky tagny ivelany Petera sady nitomagny mare.63Sady reo johary niamby an'i Jesosy dia nananihany sady nikapoky azy.64Nasianireo sarony I sady nagnontany azy I reo, niresaky hoe: "Maminania! Ia lay olo zay mikapoky anao?"65Niresaky raha hafa maro hanohitsy an'i Jesosy I reo, niresaky raty Azy.66Laha vao nazava gny andro, dia niara-niangona reo loholona, gny lohan'gny mpisorona sy gny mpanora-dalà. Nandesinireo tagny amin'gny Synedriona I67sady niresaky hoe: "Laha iha ro Kristy, dia teneno aminay." Fa I nivola tamindreo hoe: "Laha ho teneniko aminareo, dia tsy hino ianareo,"68Sady laha hagnontany anareo Zaho, dia tsy hamaly ianareo.69Fa manomboky zao, gny Gnanak'Olo dia hipetraky eo an-tana akavanan'gny herin'andragnahary."70I iaby nivola hoe: "Dia gnanak'Andragnahary zay ianao?" Jesosy nivola taminireo hoe: "Voambaranareo fa zaho ro I."71I reo nivola hoe: "Nahoa ro mbo mila vavolombelo tsika? Fa tsika mihitsy ro nahakasa avy tamin'gny tsihoviny."

Chapter 23
1Nitsanga gny olo iaby tamindreo, sady nanday an'i Jesosy teo agnilan'i Pilato.2Nanomboky niampanga azy I reo, nivola hoe: "Jerinao toy johary toy nametaveta gny firenenay, nandrara gny hagnomezany gny hetra ho an'i Kaisara, sady nivola fa I tenany mihitsy ro Kristy, mpanjaka."3Pilato nagnontany azy, nivola hoe: ''Iha va ro mpanjakany gny Jiosy?'' Jesosy namaly azy sady nivola hoe: ''Voalazanao.''4Pilato nivola tamindreo lohany gny mpisorana sy reo vahoaky hoe: ''Tsy mahajery fahadisoany aminy toy johary toy zaho.''5Fa mbola nanizingizy I reo, nivola hoe: ''Manakoronta gny vahoaky io, mpampinatsy erany gny Jodia manontolo, manomboky avy agny Galilia na hatrety aminy toy toera toy aza.''6Koa lafa ren'i Pilato zay, dia nagnontany I lafa tao ka Galiliany lay johary.7Lafa jeriny fa tao ambany fahefan'i Heroda I, sady nalefany Jesosy nandeha amin'i Heroda, zay tagny Jerosalema avao koa taminy zay andro zay.8Lafa jerin'i Heroda i Jesosy, dia tena falifaly I, satria fa te hjery azy hatry gny ela. Nahakasa gny momba azy I sady nanantena gny hahajery fahagagany maro nataony.9Heroda nametra-panotania an'i Jesosy taminy gny teny maro, saigny Jesosy tsy namaly na ino na ino azy.10Reo lohany gny mpisorona sy reo mpanora-dalàna nitsanga, niampanga mare Azy.11Heroda sy reo miaramila nanevateva an'i Jesosy sady nanesoeso Azy. Avy eo sady nampiakanjo Azy lamba soa tarehy I reo sady nalefandreo nipoly tagny amin'i Pilato I.12Fa i Heroda sy Pilato dia lasa mpinamana taminy androtr'io (taloha zay dia mpifahavalo I reo).13Bakeo Pilato nikaiky eo lohany gny mpisorona ndraiky reo mpanapaky voho reo vahoaky maro niaraky,14ary nivola tamindreo hoe: ''Nandesinareo teto amiko toy johary toy mitovy gny johary zay mitariky gny olo hanao raty, ary jereo, zaho nametra-panotania taminy teo anatrehanareo, sady tsy mahita fahadisoa aminy toy johary toy mahakasiky reo raha zay hiampanganareo Azy .15Tsia, na dia Heroda aza, satria nalefany nipoly tatoy amintsika I, sady jereo, tsy misy na ino na ino zay mendriky fahafatesa vitany.16Noho zay dia ho faiziko I, bakeo ho havototsiko I.''17[Fanamariha: Reo fandikany soa indrindra sady tsy manisy gny And 17 hoe: Sady Pilato sady voatery namotsotra gadra raiky ho andreo Jiosy taminy andro hafaliafalia.]18Fa niara-nihina mare I reo, nanao hoe: ''Andeso agny io johary io, sady avotsoro ho anay Barabasy!''19Barabasy sady johary raiky zay nailitsy am-ponja noho gny fikomia maro tao an-tana sy famonoa olo.20Ary nivola tamindreo ndraiky Pilato, nagniry gny hamotsotra an'i Jesosy.21Saingy nitabataba mare I reo, nivola hoe: ''Homboy I, homboy I.''22Nivola tamindreo fanintelony I hoe: ''Nahoa, fa ino ro raty vitany toy johary toy? Tsy nahajery na ino na ino zay mendriky sazy famonoa tao aminy zaho. Noho zay raha avy manafay Azy, dia hamotsotry Azy zaho.''23Fa I reo nanizingizy taminy gny feo mare, nangataky Azy mba homboa. Gny feondreo sady nandresy lahatsy an'i Pilato.24Ka sady nanapa-kevitsy gny hagneky gny fangatandreo Pilato.25Navototsiny lay raiky nangatahindreo zay nalefa tagny am-ponja noho gny fikomia sy famonao olo. Fa nomeny ho aminy gny sitrapondreo Jesosy .26Sady teo am-pitondra Azy I reo, sady nitana an'i Simona avy agny Syrenia, zay avy agny ambanivohitsy, sady napetrandreo teo aminy gny hazofijalia mba ho entiny, nanaraky an'i Jesosy .27Maro tamindreo vahoaky, sy reo ampela zay nalahelo mare sy nisaona Azy, ro nanaraky Azy.28Fa lafa nitodiky tagny amindreo, sady nivola Jesosy hoe: "Ry gnanaka ampelan'i Jerosalema, ka mitomagny Ahy, fa mitomagnia ho any gny tegnanareo sy ho andreo gnanakareo.29Fa ingo, hoavy gny andro zay hivolagnanareo hoe: ''Sambatsy reo momba sy reo kibo zay tsy niteraky, sady gny nono zay tsy nampinono zaza.30Sady hanomboky hivola amindreo tendrombohitsy I reo hoe: 'Mitontà aminay,' sady aminy gny havoa hoe: 'manaro anay .'31Fa laha manao zay raha zay I reo lafa mbola maitso gny hazo, ino ro hitranga lafa may zay?''32Nisy johary hafa, olon-draty anankiroa, nentiny niaraky taminy mba ho vonoy.33Lafa avy teo aminy toera raiky zay kehy hoe: ''Ikarandoha'' I reo, dia teo ro nanomboandreo Azy, sy reo olon-draty gny raiky teo aminy gny ankavanany ary gny raiky teo aminy gny ankaviany.34Jesosy niteny hoe: ''O Baba, mamelà andreo, fa tsy fantatrindreo zay ataony.'' Bakeo dia niloka I reo, nizarazara reo fitafiany.35Sady nijoro nijery teo reo olo lafa mbola nananihany Azy koa reo mpanapaky, nivola hoe: ''Namonjy reo hafa I. Avelao I hamony gny tenany, lafa I ro Kristin'Andrianagnahary, lay ray voafily.''36Reo miaramila avao koa sady nagnala baraka Azy, nanatona Azy, nanome Azy vinaingitsy,37sady nivola hoe: "Laha Iha ro mpanjakany jiosy, vonjeo gny tenanao.''38Nisy famantara avao koa teo amboniny hoe: ''Toy ro mpanjakan'i jiosy.''39Gny raiky tamindreo olon-draty zay nihantona teo ro namingavinga Azy taminy gny nivolagnay hoe: ''Tsy iha va ro Kristy? Vonjeo gny tegnanao sy zahay."40Fa gny raiky nivola mafy Azy, nanao hoe: ''Tsy mba matahotsy an'Andrianagnahary va iha, laha samy ambaniny gny fanameloha mitovy avao?41Gsika sady eto ara-drariny tokoa, satria mandray zay mendriky gny asantsika tsika. Fa toy johary toy tsy nanao raha raty.''42Bakeo I nivola hoe: ''Jesosy o, tsarovy zaho lafa avy agny aminy gny fanjakanao iha.''43Jesosy nivola taminy hoe: ''Ambarako marina aminao, fa anio iha sady hiaraky amiko agny paradisa.''44Sady ora fahenina teo ho eo tamy zay, sady gny aiziky avy nandrakotsy gny tany manontolo hatraminy gny ora fahasivy45lafa niha maiziky gny hazavany gny masoandro. Avy eo gny lambany gny tempoly sady nizara avy teo afovoany.46Nihiaky taminy gny feo mare, Jesosy nivola hoe: ''Ray o, eo an-tananao ro ametrahako gny fagnahiko.''47Lafa avy nivola zay, sady maty I. Lafa hitany lay kapiteny gny raha niseho, sady nagnome voninahitsy an'Andrianagnahary I, nivola hoe: ''Azo antoky tokoa fa olo-marina toy johary toy.''48Lafa hitandreo vahoaky iaby zay niara-avy ho vavolombelo nanatri-maso reo raha niseho reo, sady nipoly nitera-tratra I reo.49Fa reo iaby zay nahay azy, sy reo ampela zay nanaraky Azy avy agny Galilia, sady nitsanga teny alavidavitsy, nijery zay raha zay.50Sady ingo, nisy johary raiky heky hoe Josefa, zay mpikambana tao aminy gny Synedriona. Olo soa sady marina I.51Io johary io sady naneky gny fanapahan-kevitsy gny Synedriona sy gny asandreo. Avy agny aminy gny tananany Jodia tagny Armatia I; sady I nikatsaky gny fanjakan'Andrianagnahary .52Io johary io, lafa namonjy an'i Pilato, dia nangataky gny fatin'i Jesosy.53Nalainy nijotso zay, norakofany hariry maliniky, sady napetraky tao agnaty fasana raiky zay novakiany taminy gny vatolampy, zay tsy mbola nisy olo nalevy mihitsy.54Androny fiomana tamy zay, sady mbola nazava raty gny Sabata.55Reo ampela, zay niaraky tamin'i Jesosy niala tao Galilia, sady nanaraky avy ao afarany sady nahita gny fasa sy gny fomba nametrahany gny fatiny.56Nipoly I reo, sady nanomana raha magnintsy sady nitsahatsy I reo araky gny didy.

Chapter 24
1Vo maraindray taminy gnandro voalohany gny herinandro, dia nandeha aminy gny fasandreo, nanday reo raha magnintsy zay nokarakarandreo.2Hitandreo nikodia lavitsy gny fasa lay vato.3Nilitsy tao I reo, nefa tsy nahajery gny vato gny tompo Jesosy.4Sady, laha mbo sahiran-tsay momba zay I reo, tampoky teo, dia nisy johary roa nanao fitafia mamirapiratsy nitsanga teo agnilandreo.5Sady lafa femo tahotsy reo ampela dia niankohoky taminy gny tany, nivola tamindreo ampela I reo hoe: ''Nahoa nareo ro mila gny velo atoy aminy gny maty?6Tsy ato I, fa ela natsanga ! Tadidio gny nivola anareo fony I mbo tagny Galilia,7nagnambara fa gny Gnanak'Olo dia tsy maintsy hatolotsy ho eo an-tagnany gn'olo mpanota ka hofantsihany eo aminy gny hazo fijalia, sady amy gny andro fahatelo dia hitsanga indray.''8Reo ampela dia nahatiaro reo safany,9ka nipoly avy tagny aminy gny fasa sady nivola zay raha iaby zay tamindreo raiky ambiny gny folo sy gny ambiny iaby.10Sady Mary Magdalena, Johana, Mary renin'i Jakoba, voho reo ampela hafa niaraky taminy dia nitatitsy zay raha zay tamindreo apostoly .11Fa zay hafatsy zay dia toy gny tsy nisy dikany tamindreo Apostoly, ka tsy nino reo ampela I reo.12Kanefa nitsanga Petera, sady nihazakazaky nandeha aminy gny fasa, sady niondriky sy nijery tao, sady nahajery reo lambam-paty nitoka. Sady Petera noly tagny an-tragnony, nangnontany tena gny aminy raha niseho.13Ingo, gny roa tamindreo nandeha tamin'io andro io ho agny aminy tana atao hoe Emaosy, zay enimpolo stadio miala any gny Jerosalema.14I reo dia nifampiresaky momba reo raha iaby zay niseho.15Sady, laha niara-nisafa sy niara-nametsa-panontania I reo, sady namonjy sy nandeha niaraky tamindreo Jesosy.16Fa gny masondreo dia nosakanany mba tsy hahay Azy.17Jesosy nivola tamindreo hoe: ''Ino ro resakinareo roa etoy am-pandehanany?" Sady nijano I reo voho nalahelo endriky.18Gny raiky tamindreo, kehy hoe Kleopasy, namaly Azy hoe: ''Iha raiky va ro olo tao Jerosalema tsy nahay reo raha niseho tagny tamy zay andro zay?19Jesosy nivola tamindreo hoe: ''Raha ino?'' I reo namaly azy hoe: ''Reo raha mikasiky an'i Jesosy lay Nazarena, zay mpaminany, nahery tamy gny asa sy gny teny teo anatrehan'Andrianagnahary sy gny olo iaby,20voho gny fomba nanolorandreo lohany gny mpisorona sy reo mpanampaky Azy mba ho meloha ho faty sy gny nanomboany Azy teo amy gny hazofijaliany.21Kanefa zahay nanantena fa I ro lay hanafaky an'Israely. Eka, sady ankoatsy zay iaby zay, telo andro androany zao ro niseho zay raha zay.22Nefa koa, gny ampela sasany taminy gny namany dia nahatseriky anay, zay tagny aminy fasa vo maraindray.23Lafa tsy nahajery gny vatany I reo, sady tamy, nivola fa I reo koa sady nahajery fahita anjely zay nivola fa velo I.24Gny johary sasany zay niaraky taminay sady nandeha tagny aminy gny fasa, sady nahajery zay araky zay voalazandreo ampela . Saingy tsy nahajery azy I reo.''25Jesosy nivola tamindreo hoe: ''Ry johary adala sy votsa saina vo mino reo iaby voalazany gny mpaminany!26Moa va tsy nilainy ho an'i Kristy gny nijaly taminy regny raha regny, ka hilitsy agny aminy gny voninahiny?''27Sady nanomboky tamin'i Mosesy ka hatrandreo mpaminany iaby, sady nadikan'i Jesosy tamindreo ao aminy gny Soratsy masina gny momba gny tenany.28Nony nanakaiky lay tana zay nalehany I reo, sady naneho fihetsiky toy gny hoe handeha lavidavitsy Jesosy.29Fa nanery Azy I reo, nivola hoe: ''Mijano eto aminay, fa ela ho hariva zao sady ela hifarany gny andro.'' Ka nilitsy mba hijano niaraky tamindreo Jesosy.30Sady, lafa nipetraky mba hiaraky hihina tamindreo, sady naka gny mofo, nisaotsy zay, sy namaky zay, sady nagnome zay azy reo.31Avy eo nisokatry gny masondreo, ka nahay Azy, sady nanjavo teo imasondreo I.32I reo nifampiteny hoe: ''Moa va gny fontsika tsy niredareda tao anatintsika, lafa niteny tamintsika teny an-dala I, laha nanokatsy sy Soratsy Masina tamintsika I?''33Nitsanga I reo tamin'io fotoa io, ka nipoly tagny Jerosalema. Nahajery reo raiky aminy folo niara-nivory I reo, sy reo zay niaraky tamindreo,34Nivola hoe: ''Gny tompo dia nitsanga tokoa, sady niseho tamin'i Simona.''35Koa nambarandreo zay raha niseho teny an-dala, sy gny fomba nisehoan'i Jesosy tamindreo taminy fanapahany lay mofo.36Laha nivola raha zay I reo, dia nijoro teo agnivondreo Jesosy tegnany, sady nivola tamindreo hoe: ''Fiadana anie ho anareo.''37Saingy taitsy sy raiki-tahotsy I reo, sady nihevitsy fa nahajery fanahy.38Jesosy nivola tamindreo hoe: ''Magnino nareo ro matahotsy? Magnino ro misy fagnontania ao am-ponareo?39Jereo gny tagnako sy gny tombokiko, fa zaho vatako toy. Kasiho zaho ka jereo. Fa gny fanahy tsy mana nofo sy taola, araky gny ahitanareo Ahy hoe mana.''40Lafa nivola zay I, sady nasehony tamindreo reo gny tanany sy gny tombokiny.41Mbo tsy nino zay I reo noho gny hafaliany, sady tseriky I reo. Jesosy nivola azy reo hoe: ''Mana raha hohaniny va nareo?"42Nomendreo fia voatono I,43ka nalainy zay nohaniny teo agnilandreo.44I nivola tamindreo hoe: "Taminy zaho niaraky taminareo, sady nivola taminareo fa zay iaby voasoratsy tao aminy gny lalàn'i Mosesy sy reo mpaminany ndraiky reo Salamo voho tsy maintsy ho tanteraky.''45Sady nosokafiny gny saindreo, mba hazoandreo gny soratsy masina.46Nivola azy reo I hoe: ''Zao ro voasoratsy, fa lay kristy sady hijaly, sady hitsanga amin'gny maty draiky amy gny andro fahatelo.47Fibebaha sy famelan-keloky ro tokony ho toriany amin'gny agnarany agny amin'gny firenena iaby, manomboky ao Jerosalema.48Nareo ro vavolombelony regny raha regny.49Ingo, halefako aminareo zay nampanatenainy gny Babako. Kanefa mitoera ao an-tana mandra-pitafianareo gny hery avy agny agnabo.''50Sady Jesosy nitariky azy reo mandra-pahatongandreo tagny Betania. Nasandrany gny tanany, sady notahiny I reo.51Sady lafa nitso-drano azy reo I, dia nandao azy reo I sady lasa nakariny tagny an-dagnitsy.52Sady nidera azy reo, sady nipoly tagny Jerosalema taminy gny fifaliany bevata.53Nitohy nandeha amin'gny tempoly I reo, nankalaza an'Andrianagnahary